BOSCH




# Diskmaskin

**SMU2ITW68E**

**[sv]** Bruksanvisning

**Det finns mer information och förklaringar online. Scanna QR-koden på omslaget.**



# Innehållsförteckning

**1 Säkerhet ..... 4**
1.1 Definition av signalord ..... 4
1.2 Allmänna anvisningar ..... 4
1.3 Användning för avsett ändamål ..... 4
1.4 Begränsning av användarkretsen ..... 4
1.5 Säker installation ..... 5
1.6 Säker användning ..... 6
1.7 Skadad maskin ..... 8
1.8 Risker för barn ..... 8

**2 Förhindrande av sakskador ..... 9**
2.1 Säker installation ..... 9
2.2 Säker användning ..... 10

**3 Miljöskydd och sparsamhet ..... 10**
3.1 Förpackningsmaterialet ..... 10
3.2 Att spara energi ..... 10

**4 Uppställning och anslutning .... 10**
4.1 Medföljande tillbehör ..... 11
4.2 Uppställning och anslutning av maskinen ..... 11
4.3 Avloppsanslutning ..... 11
4.4 Vattenanslutning ..... 11
4.5 Elanslutning ..... 11

**5 Lär känna ..... 12**
5.1 Maskin ..... 12
5.2 Kontroller ..... 13

**6 Program ..... 15**
6.1 Anvisningar för provningsanstalter ..... 16
6.2 Favourite ☆ ..... 16

**7 Extrafunktioner ..... 17**

**8 Utrustning ..... 17**
8.1 Övre diskkorg ..... 18
8.2 Hylla ..... 18
8.3 Undre diskkorg ..... 19
8.4 Bestickkorg ..... 19
8.5 Diskkorghöjder ..... 19

**9 Före första användningen ..... 20**
9.1 Första idrifttagningen ..... 20

**10 Avhärdningssystem ..... 20**
10.1 Översikt över inställningar för vattenhårdhet ..... 20
10.2 Inställning av avhärdningssystemet ..... 21
10.3 Specialsalt ..... 21
10.4 Avstängning av avhärdningssystemet ..... 21
10.5 Regenerera avhärdningssystemet ..... 22

**11 Sköljglanssystem ..... 22**
11.1 Sköljglans ..... 22
11.2 Inställning av sköljglansdosering ..... 23
11.3 Avstängning av sköljglanssystemet ..... 23

**12 Diskmedel ..... 24**
12.1 Lämpliga diskmedel ..... 24
12.2 Olämpliga diskmedel ..... 25
12.3 Anmärkningar beträffande diskmedel ..... 25
12.4 Påfyllning av diskmedel ..... 25

**13 Diskgods ..... 26**
13.1 Glasskador och skador på diskgods ..... 26
13.2 Inläggning av diskgods ..... 27
13.3 Uttagning av diskgods ..... 28

**14 Användningsprincip ..... 28**
14.1 Starta maskinen ..... 28
14.2 Inställning av program ..... 28
14.3 Inställning av extrafunktion ... 28
14.4 Förval av starttid ..... 28
14.5 Start av program ..... 29

14.6 Aktivering av knappspärren ..... 29
14.7 Avaktivering av knappspärren ..... 29
14.8 Avbrott av program ..... 29
14.9 Avslutande av program ..... 29
14.10 Avstängning av maskinen ... 29

**15 Grundinställningar ..... 29**
15.1 Översikt över grundinställningarna ..... 30
15.2 Ändring av grundinställningar ..... 31

**16 Home Connect ..... 31**
16.1 Ställa in Home Connect ..... 32
16.2 Remote Start ..... 32
16.3 Smart Start [1] ..... 32
16.4 Dataskydd ..... 32

**17 Rengöring och skötsel ..... 33**
17.1 Rengöring av diskutrymmet ..... 33
17.2 Rengöringsmedel ..... 33
17.3 Tips för maskinvården ..... 33
17.4 Maskinvård ..... 33
17.5 Silsystem ..... 35
17.6 Rengöring av sprayarmar ..... 36

**18 Avhjälpning av fel ..... 36**
18.1 Rengöring av avloppspumpen ..... 42

**19 Transport, lagring och avfallshantering ..... 42**
19.1 Demontering av maskinen .... 42
19.2 Fryssäkring av maskinen ..... 42
19.3 Transport av maskinen ..... 43
19.4 Omhändertagande av begagnade apparater ..... 43

**20 Kundtjänst ..... 43**
20.1 Produktnummer (E-nr.), tillverkningsnummer (FD) och serienummer (Z-nr.) ..... 44
20.2 AQUA-STOP-garanti ..... 44

**21 Tekniska data ..... 44**
21.1 Information om fri och Open Source-programvara ..... 45

**22 Överensstämmelseförklaring ..... 45**

[1] Allt efter apparatens utrustning

# ⚠ 1 Säkerhet

Följ säkerhetsanvisningarna nedan.

## 1.1 Definition av signalord

Här hittar du vad signalorden i anvisningen betyder.

**⚠ VARNING**
Följ anvisningarna för att förhindra ev. allvarliga eller dödliga personskador.

**OBS**
Följ anvisningarna för att undvika sakskador på enheten eller annat.

**Notering:** Hänvisar till viktig information.

## 1.2 Allmänna anvisningar

- Läs igenom anvisningen noga.
- Förvara bruksanvisningen och produktinformationen för senare användning eller till nästa ägare.
- Anslut inte enheten om den har transportskador.

## 1.3 Användning för avsett ändamål

Använd bara enheten för:
- för att diska hushållsporslin.
- I slutna utrymmen i hemmet och i liknande sammanhang som t.ex. kök för medarbetare i butiker, kontor och liknande, på jordbruksgårdar, för gäster på hotell, motell och andra typiska boendemiljöer samt pensionat.
- upp till 4000 m höjd över havet.

## 1.4 Begränsning av användarkretsen

Denna apparat kan användas av barn från 8 år och äldre och av personer med begränsad fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och/eller kunskap såvida detta sker under uppsikt eller om de undervisats i hur man säkert använder apparaten och förstått de faror som kan uppstå i samband med felaktig användning.

Låt inte barn leka med enheten.
Rengöring och användarskötsel får inte utföras av barn om de inte står under uppsikt.
Låt inte barn under 8 års ålder komma i närheten av apparaten och anslutningsledningen.

## 1.5 Säker installation

**⚠ VARNING – Risk för personskador!!**
Osakkunnig installation kan orsaka personskador.
- ▸ Följ bruksanvisningen och monteringsinstruktionerna när du ställer upp och ansluter maskinen.

**⚠ VARNING – Risk för elstötar!!**
Obehöriga installationer är farliga.
- ▸ Anslut och använd bara maskinen enligt uppgifterna på typskylten.
- ▸ Använd alltid den medföljande sladden till den nya enheten.
- ▸ Elanslut bara maskinen via ett rätt installerat, jordat uttag för växelström.
- ▸ Skyddsledarsystemet i byggnadens elanläggning måste vara installerat enligt gällande föreskrifter.
- ▸ Mata aldrig maskinen via externbrytare som t.ex. timer eller fjärrkontroll.
- ▸ Om apparaten är inbyggd måste nätanslutningsledningens stickkontakt vara fritt tillgänglig eller, ifall fri tillgång inte är möjlig, den fasta elinstallationen innehålla en inbyggd frånskiljare enligt anläggningsbestämmelserna.
- ▸ Se noga till när apparaten ställs upp att nätanslutningsledningen inte blir klämd eller skadad.

Det är farligt att skära av tilloppsslangen eller att sänka ned Aqua Stop-ventilen i vatten.
- ▸ Sänk aldrig ned plasthöljet i vatten. Plasthöljet på tilloppsslangen innehåller en elektrisk ventil.
- ▸ Skär aldrig av tilloppsslangen. Det finns elektriska anslutningsledningar i tilloppsslangen.

### ⚠ VARNING – Brandrisk!!

Det är farligt att använda förlängningssladdar och otillåtna adaptrar.

- ▸ Använd inte förlängningsnätkablar eller grenuttag.
- ▸ Använd enbart adaptrar och nätanslutningskablar som är godkända av tillverkaren.
- ▸ Om nätanslutningskabeln är för kort och ingen längre nätanslutningskabel finns tillgänglig måste du kontakta en behörig elektriker för att anpassa byggnadens elinstallation.

Kontakt mellan maskinen och installationsledningar kan orsaka defekter hos installationsledningarna, t.ex. gasrör och elektriska ledningar. Gas från ett korroderat gasrör kan antändas. En skadad elledning kan orsaka kortslutning.

- ▸ Se noga till att det finns minst 5 cm avstånd mellan maskinen och installationsledningarna.

### ⚠ VARNING – Risk för personskador!!

Gångjärnen rör sig när skåpdörren öppnas och stängs och kan orsaka personskador.

- ▸ Om underbyggnadsapparater eller integrerbara apparater inte står i en nisch och en sidovägg därmed blir åtkomlig måste området kring gångjärnen kläs in på sidan. Inklädnadsdelarna kan köpas hos återförsäljare eller genom vår kundtjänst.

### ⚠ VARNING – Vältrisk!!

Osakkunnig installation kan medföra att maskinen välter.

- ▸ Underbyggnadsmaskiner eller integrerbara maskiner får bara monteras under en hel arbetsbänk som är fast förbunden med intilliggande skåp.

## 1.6 Säker användning

### ⚠ VARNING – Risk för allvarlig hälsoskada!!

Om säkerhetsföreskrifterna och användningsinstruktionerna på diskmedels- och sköljglansförpackningar inte följs finns risk för allvarliga hälsoskador.

- ▸ Följ säkerhetsföreskrifterna och användningsinstruktionerna på diskmedels- och sköljglansförpackningar.

### ⚠ VARNING – Explosionsrisk!!

Lösningsmedel i maskinens diskutrymme kan orsaka explosioner.

- Tillsätt inga lösningsmedel i diskutrymmet.

Starkt frätande alkaliska eller starkt syrahaltiga diskmedel i kombination med aluminiumföremål i maskinens diskutrymme kan orsaka explosioner.

- Använd aldrig starkt frätande alkaliska eller starkt syrahaltiga diskmedel, i synnerhet sådana som används inom hantverk eller industri, t-ex- för maskinvård, i kombination med aluminiumföremål (t.ex. fettfilter i spiskåpor eller aluminiumkastruller).

### ⚠ VARNING – Risk för personskador!!

En öppen maskinlucka kan orsaka personskador.

- Öppna maskinluckan bara för att lägga in och ta ut diskgods, så förhindrar du olyckor t.ex. på grund av snubbling.
- Sitt eller stå aldrig på den öppna maskinluckan.

Knivar och husgeråd med vassa spetsar kan orsaka personskador.

- Lägg in knivar och husgeråd med vassa spetsar med spetsen nedåt i bestickkorgen, på knivhyllan eller i bestickkorgen.

### ⚠ VARNING – Skållningsrisk!!

Om maskinluckan öppnas under programförloppet kan hett vatten spruta ut ur maskinen.

- Var försiktig när du öppnar maskinluckan under programförloppet.

### ⚠ VARNING – Risk för elstötar!!

Inträngande fukt kan orsaka en elektrisk stöt.

- Använd bara maskinen i slutna utrymmen.
- Exponera aldrig maskinen för kraftig värme och fukt.
- Använd inte ångrengöring eller högtryckstvätt för att rengöra apparaten.

Skadad sladdisolering är farligt.

- Låt aldrig sladden komma i kontakt med heta maskindelar eller värmekällor.
- Låt aldrig sladden komma i kontakt med vassa spetsar eller kanter.
- Vecka, kläm och ändra aldrig sladden.

## 1.7 Skadad maskin

### ⚠ VARNING – Risk för elstötar!!

Skadad maskin eller sladd är farligt.

- ▸ Slå inte på skadad enhet.
- ▸ Använd aldrig en apparat med sprucken trasig yta.
- ▸ Dra aldrig i sladden för att göra maskinen strömlös. Dra alltid i kontakten, inte sladden.
- ▸ Dra direkt ur sladdens kontakt eller slå av säkringen i proppskåpet och stäng vattenkranen om maskin eller sladd är skadade.
- ▸ Ring service. →*Sid. 43*

Obehöriga reparationer är farliga.

- ▸ Det är bara specialutbildad personal som får reparera maskinen.
- ▸ Maskinen får bara repareras med originalreservdelar.
- ▸ Om nätkabeln eller apparatens anslutningskabel skadas måste den bytas ut mot en speciell nätkabel eller anslutningskabel som du kan beställa från tillverkaren eller tillverkarens kundtjänst.

## 1.8 Risker för barn

### ⚠ VARNING – Kvävningsrisk!!

Barn kan dra förpackningsmaterial över huvudet eller trassla in sig i det och kvävas.

- ▸ Låt inte barn komma i närheten av förpackningsmaterial.
- ▸ Låt inte barn leka med förpackningsmaterialet.

Barn kan andas in eller svälja smådelar och kvävas av dem.

- ▸ Låt inte barn komma i närheten av smådelar.
- ▸ Låt inte barn leka med smådelar.

Barn kan stänga in sig i maskinen och kvävas.

- ▸ Låt aldrig barn leka med maskinen eller manövrera den!

### ⚠ VARNING – Risk för hälsoskada!!

Barn kan bli instängda i enheten, vilket kan medföra livsfara.

- ▸ Dra ur kontakten till uttjänta maskiner, kapa sladden och slå sönder lucklåset så att luckan inte går att stänga.

**⚠ VARNING – Risk för krosskador!!**
Vid högt monterade maskiner kan barn kan bli fastklämda mellan maskinluckan och underliggande skåpdörrar.
- ▸ Håll uppsikt på barnen när du öppnar och stänger maskinluckan.

**⚠ VARNING – Risk för kemskador!!**
Sköljmedel och diskmedel kan orsaka frätskador i munnen, svalget och ögonen.
- ▸ Förvara sköljglans och diskmedel oåtkomligt för barn.
- ▸ Låt inte barn komma i närheten av en öppen maskin. Vattnet i diskutrymmet går inte att dricka. Det kan fortfarande finnas rester av diskmedel och sköljglans i det.

**⚠ VARNING – Risk för personskador!!**
Barn kan sticka in sina små fingrar i uppfångningsskålens slitsar och skada sig.
- ▸ Låt inte barn komma i närheten av en öppen maskin.

# 2 Förhindrande av sakskador

## 2.1 Säker installation

**OBS**
Osakkunnig installation av maskinen kan orsaka sakskador.
- ▸ Om diskmaskinen monteras under eller ovanför andra hushållsapparater måste du följa informationen om montering i kombination med diskmaskinen i monteringsinstruktionerna för de aktuella hushållsapparaterna.
- ▸ Om ingen information finns eller om monteringsinstruktionerna inte innehåller några sådana anvisningar måste du fråga tillverkaren av de aktuella hushållsapparaterna så att du är säker på att det går att montera diskmaskinen ovanför eller under andra hushållsapparater.
- ▸ Om det inte finns någon information från tillverkaren får du inte montera diskmaskinen ovanför eller under hushållsapparaterna.
- ▸ För att en säker drift av alla hushållsapparater ska garanteras måste du dessutom följa monteringsinstruktionerna för diskmaskinen.
- ▸ Montera inte diskmaskinen under en spishäll.
- ▸ Installera inte maskinen i närheten av värmekällor, t.ex. värmeelement, värmemagasin, ugnar eller andra apparater som alstrar värme.

Kontakt mellan maskinen och vattenledningarna kan medföra korrosion av vattenledningen, och vattenledningen kan bli otät.
- ▸ Se till att det finns minst 5 cm avstånd mellan maskinen och vattenledningen. De medföljande ledningarna för vatten- och avloppsanslutning berörs inte av detta.

Ändrade eller skadade vattenslangar kan ger sak- och enhetsskador.
- ▸ Vik, kläm, ändra eller kapa inte vattenslangarna.
- ▸ Använd bara medföljande vattenslangar eller originalreservslangar.
- ▸ Återanvänd aldrig gamla vattenslangar.

För lågt eller högt vattentryck kan påverka maskinens funktion negativt.
- ▸ Kontrollera att vattentrycket i vattenledningssystemet är lägst 50 kPa (0.5 bar) och högst 1000 kPa (10 bar).
- ▸ Överskrider vattentrycket maxvärdet, så måste du installera en tryckreduceringsventil mellan dricksvattenanslutningen och maskinens slanguppsättning.

### 2.2 Säker användning

**OBS**

Utträngande vattenånga kan skada köksinredning.
- ▸ Låt maskinen svalna något efter programmets slut innan du öppnar maskinluckan.

Specialsalt för diskmaskiner kan ge korrosionsskador på sköljbehållaren.
- ▸ För att överskott av specialsalt ska sköljas bort från sköljbehållaren bör du fylla på specialsaltet i förrådsbehållaren omedelbart innan programmet startas.

Diskmedel kan skada avhärdningssystemet.
- ▸ Fyll bara på specialsalt för diskmaskiner i avhärdningssystemets förrådsbehållare.

Olämpliga diskmedel kan skada maskinen.
- ▸ Använd inte ångrengöringsmedel.
- ▸ För att maskinens yta inte ska repas bör du inte använda svampar med grov yta eller repande rengöringsmedel.
- ▸ Undvik korrosion genom att inte använda svampdukar på diskmaskiner med rostfri frontplåt, eller skölj ur dukarna noggrant innan de används första gången.

## 3 Miljöskydd och sparsamhet

### 3.1 Förpackningsmaterialet

Förpackningsmaterialen är miljövänliga och återvinningsbara.
- ▸ Källsortera och omhänderta de olika beståndsdelarna.

### 3.2 Att spara energi

Om du följer anvisningarna förbrukar apparaten mindre elström och vatten.

Använd programmet Eco 50°.
- ✔ Programmet Eco 50° är energibesparande och skonsamt mot miljön.
  → *"Program", Sid. 15*

Om du inte har så mycket disk kan du använda extrafunktionen Halvfull. [1]
- ✔ Programmet anpassar sig till den mindre fyllnaden och förbrukningsvärdena reduceras.
  → *"Extrafunktioner", Sid. 17*

## 4 Uppställning och anslutning

För att apparaten ska kunna användas som avsett måste den anslutas fackmässigt till vattenledningen och

[1] Allt efter apparatens utrustning

elnätet. Följ kravkriterierna och monteringsinstruktionen.

## 4.1 Medföljande tillbehör

Kontrollera efter uppackningen att inga delar är transportskadade och att leveransen är komplett.
Om du har anmärkningar bör du vända dig till den återförsäljare där du har köpt maskinen eller till vår kundtjänst.

**Notering:** Diskmaskinens felfria funktion kontrollerades vid fabriken. Vattenfläckar från kontrollen kan finnas kvar på maskinen. Vattenfläckarna försvinner efter den första diskningen.

Leveransen består av:
- Diskmaskin
- Bruksanvisning
- Monteringsanvisning
- Ytterligare informationsdokument
- Monteringsmaterial
- Nätanslutningskabel
- Snabbguide

## 4.2 Uppställning och anslutning av maskinen

Du kan montera din underbyggnadsmaskin eller integrerbara maskin i köksinredningen mellan träväggar och plastväggar.

1. Följ säkerhetsföreskrifterna. →*Sid. 4*
2. Följ anvisningarna för elanslutningen.
3. Kontrollera leveransomfattningen och maskinens tillstånd.
4. Erforderliga monteringsmått framgår av monteringsinstruktionen.
5. Ställ maskinen vågrätt med hjälp av de ställbara fötterna.
   Se noga till att den står stadigt.
6. Installera avloppsanslutningen. →*Sid. 11*
7. Installera vattenanslutningen. →*Sid. 11*
8. Anslut maskinen till elnätet.

## 4.3 Avloppsanslutning

Anslut maskinen till en avloppsledning så att det smutsiga diskvattnet kan ledas bort.

### Installation av avloppsanslutning

1. Erforderliga arbetsmoment framgår av de medföljande monteringsinstruktionerna.
2. Anslut avloppsslangen till vattenlåsets avloppsmuff med hjälp av de medföljande delarna.
3. Se noga till att avloppsslangen inte blir vikt, klämd eller snodd.
4. Se noga till att inga lock i avloppsledningen hindrar vattenavrinningen.

## 4.4 Vattenanslutning

Anslut maskinen till vattenledningsnätet.

### Installation av vattenanslutning

**Notering:** Om du byter ut maskinen måste du använda en ny vatteninloppsslang.

1. Erforderliga arbetsmoment framgår av de medföljande monteringsinstruktionerna.
2. Anslut maskinen till vattenledningen med hjälp av de medföljande delarna.
   Följ Tekniska data.
3. Se noga till att vattenanslutningen blir vikt, klämd eller snodd.

## 4.5 Elanslutning

### Elanslutning av apparaten

**Noteringar**
- Följ säkerhetsföreskrifterna →*Sid. 5*.

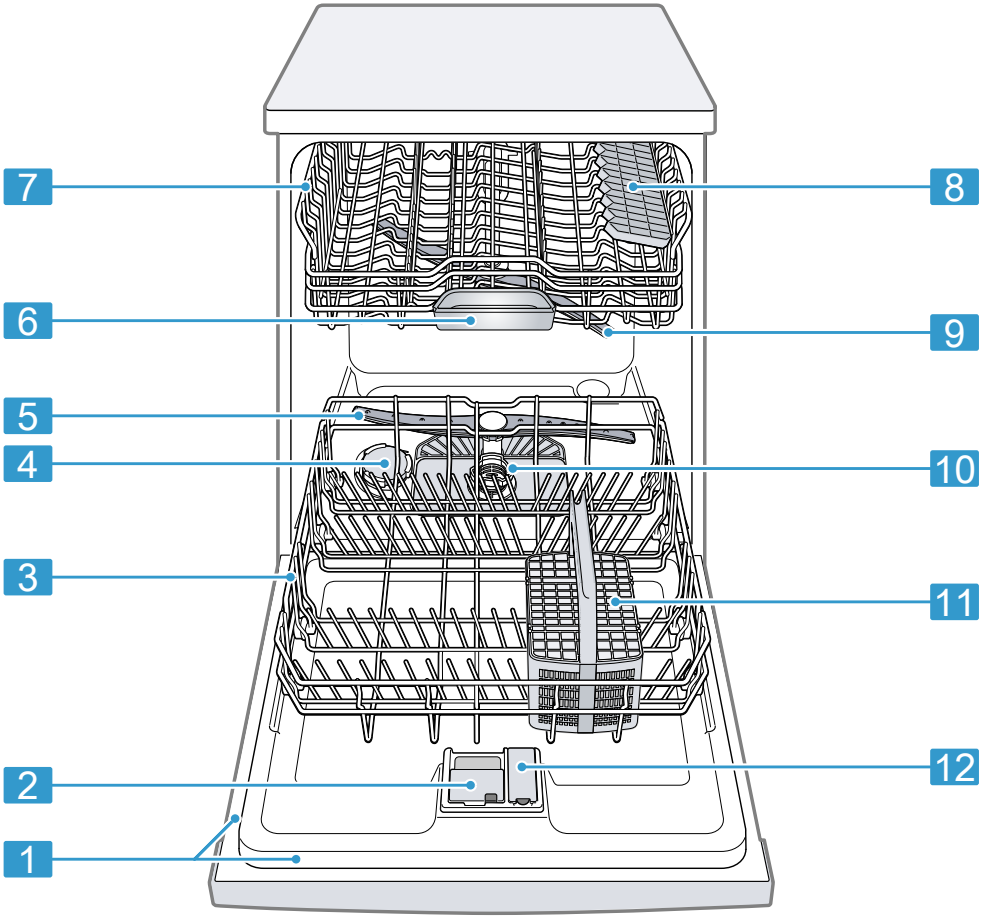
- Tänk på att vattensäkerhetssystemet bara fungerar när apparaten strömförsörjs.

1. Sätt sladdens kontakt i enheten.
2. Sätt in nätanslutningens nätstickkontakt i ett eluttag nära apparaten.
   Apparatens anslutningsuppgifter står på typskylten.
3. Kontrollera att nätstickkontakten sitter ordentligt fast.

# 5 Lär känna

## 5.1 Maskin

Här finns en översikt över apparatens beståndsdelar.



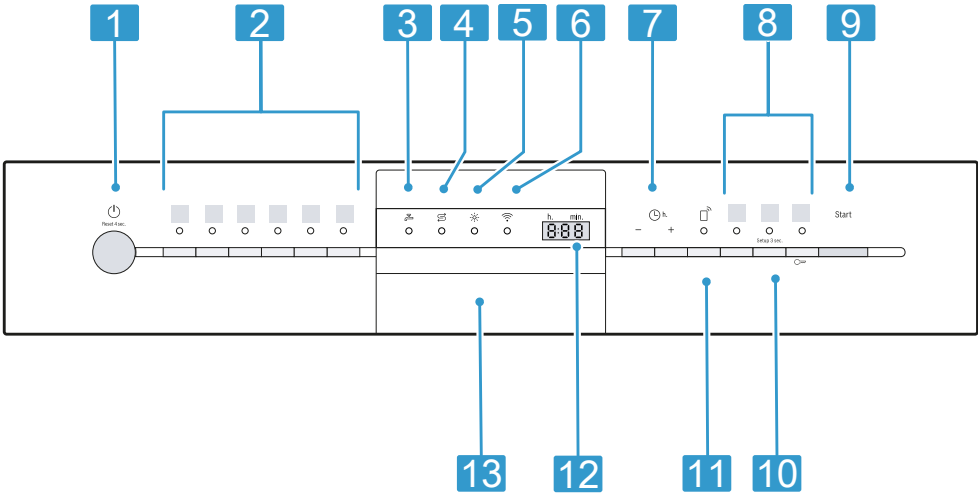
| | | |
|---|---|---|
| 1 | Typskylt | Typskylt med E-nummer och FD-nummer →*Sid. 44*.<br>Uppgifterna behövs för kundtjänsten →*Sid. 43*. |
| 2 | Diskmedelsfack | Fyll på diskmedel i diskmedelsfacket.<br>→ *"Diskmedel", Sid. 24* |
| 3 | Undre diskkorg | Undre diskkorg →*Sid. 19* |
| 4 | Förrådsbehållare för specialsalt | Fyll på specialsalt I förrådsbehållaren för specialsalt.<br>→ *"Avhärdningssystem", Sid. 20* |
| 5 | Undre sprayarm | Den undre sprayarmen rengör diskgodset i den undre diskkorgen.<br>Om diskgodset inte blir optimalt rengjort måste du rengöra sprayarmarna.<br>→ *"Rengöring av sprayarmar", Sid. 36* |
| 6 | Uppfångningsskål för disktabletter | Under diskningen faller disktabletterna automatiskt från diskmedelsfacket ned i uppfångningsskålen, där de kan lösas upp optimalt. |
| 7 | Övre diskkorg | Övre diskkorg →*Sid. 18* |
| 8 | Hylla [1] | Hylla →*Sid. 18* |
| 9 | Övre sprayarm | Den övre sprayarmen rengör diskgodset i den övre diskkorgen.<br>Om diskgodset inte blir optimalt rengjort måste du rengöra sprayarmarna.<br>→ *"Rengöring av sprayarmar", Sid. 36* |
| 10 | Silsystem | Silsystem →*Sid. 35* |
| 11 | Bestickkorg | Bestickkorg<br>→ *"Bestickkorg", Sid. 19* |
| 12 | Behållare för sköljglans | Fyll på sköljglans i förrådsbehållaren för sköljglans.<br>→ *"Sköljglanssystem", Sid. 22* |

## 5.2 Kontroller

Med kontrollfält ställer du in apparatens alla funktioner och får information om drifttillståndet.

[1] Allt efter apparatens utrustning

Med några knappar kan du köra olika funktioner.




| | | |
|---|---|---|
| 1 | TILL-/FRÅN-knapp ⏻ och Reset-knapp Reset 4 sec. | Starta maskinen →*Sid. 28*<br>Stäng av maskinen →*Sid. 29*<br>Avbryt programmet →*Sid. 29* |
| 2 | Programknappar | Program →*Sid. 15* |
| 3 | Symbol vatteninlopp | Symbol för vattentillförsel |
| 4 | Symbol påfyllning av specialsalt | Avhärdningssystem<br>→ *"Påfyllning av specialsalt", Sid. 21* |
| 5 | Symbol påfyllning av sköljglans | Sköljglanssystem<br>→ *"Påfyllning av sköljglans", Sid. 22* |
| 6 | WLAN-symbol | Home Connect →*Sid. 31* |
| 7 | Tidsförval | Ställ in tidsförval →*Sid. 28* |
| 8 | Programknappar och extrafunktioner | Program<br>→ *"Program", Sid. 15*<br>Extrafunktioner<br>→ *"Extrafunktioner", Sid. 17* |
| 9 | Startknapp Start | Start av programmet<br>→ *"Start av program", Sid. 29* |
| 10 | Knapp Setup 3 sec. | Om du håller Setup 3 sec. intryckt i cirka 3 sekunder öppnar du grundinställningarna.<br>→ *"Ändring av grundinställningar", Sid. 31* |
| 11 | Remote Start | → *"Remote Start ", Sid. 32* |

| | | |
|---|---|---|
| 12 | Display | Displayen visar information om återstående gångtid eller om grundinställningar. Med hjälp av displayen och inställningsknapparna kan du ändra grundinställningarna.<br>→ *"Ändring av grundinställningar", Sid. 31* |
| 13 | Luckhandtag [1] | Öppna maskinluckan. |

# 6 Program

Här följer en översikt över de program som du kan ställa in. Allt efter maskinkonfigurationen finns olika program som du kan se på maskinens manöverpanel.
Gångtiden kan variera beroende på det valda programmet. Gångtiden beror på vattentemperaturen, mängden diskgods, smutsighetsgraden och den valda extrafunktionen →*Sid. 17*. Om sköljglanssystemet är avstängt eller om sköljglans saknas blir gångtiden längre och energiförbrukningen ökar.
Förbrukningsvärdena finns i snabbguiden. Förbrukningsvärdena avser normalförhållanden och vattenhårdheten 13 - 16 °dH. Olika inverkande faktorer kan medföra avvikelser, t.ex. vattentemperaturen eller trycket i vattenledningen.

| Program | Användning | Programkörning |
|---|---|---|
| Intensiv 70° | Diskgods:<br>▪ Kastruller, stekpannor, oömt diskgods och bestick<br>Smutsighetsgrad:<br>▪ Starkt vidhäftande, vidbrända, intorkade, stärkelse- och äggvitehaltiga matrester | Intensiv:<br>▪ Fördisk<br>▪ Disk, 70 °C<br>▪ Mellandisk<br>▪ Sköljglanssköljning, 69 °C<br>▪ Torkning |
| Auto<br>Auto 45-65° | Diskgods:<br>▪ Blandat diskgods och bestick<br>Smutsighetsgrad:<br>▪ Lätt intorkade vanligt förekommande matrester | Sensoroptimerat:<br>▪ Optimeras allt efter diskvattnets smutsighetsgrad med hjälp av sensoriken. |

[1] Allt efter apparatens utrustning

| Program | Användning | Programkörning |
|---|---|---|
| Eco<br>Eco 50° | Diskgods:<br>▪ Blandat diskgods och bestick<br>Smutsighetsgrad:<br>▪ Lätt intorkade vanligt förekommande matrester | Sparsammaste program:<br>▪ Fördiskning<br>▪ Disk, 50 °C<br>▪ Mellandisk<br>▪ Sköljglanssköljning, 68 °C<br>▪ Torkning |
| 1h<br>Express 65° - 1h | Diskgods:<br>▪ Blandat diskgods och bestick<br>Smutsighetsgrad:<br>▪ Lätt intorkade vanligt förekommande matrester | Tidoptimerat:<br>▪ Disk, 65 °C<br>▪ Mellandisk<br>▪ Sköljglanssköljning, 69 °C<br>▪ Torkning |
| Express 45° | Diskgods:<br>▪ Ömtåligt diskgods, bestick, temperaturkänsliga plaster och glas<br>Smutsighetsgrad:<br>▪ Svagt vidhäftande färska matrester | Tidoptimerat:<br>▪ Disk, 45 °C<br>▪ Mellandisk<br>▪ Sköljglanssköljning, 55 °C |
| Maskinvård | Används endast vid urplockad maskin. | Maskinvård 70 °C |
| ☆<br>Favourite | -<br>→ *"Favourite ☆", Sid. 16* | - |

**Notering:** Den jämförelsevis långa gångtiden på Eco 50°-programmet beror på längre blötläggningstider och torktider. Detta möjliggör optimala förbrukningsvärden.

## 6.1 Anvisningar för provningsanstalter

Provningsanstalter får anvisningarna för jämförande provningar, t.ex. enligt EN60436.
De avser villkoren för genomförande av provningarna, men inte resultaten eller förbrukningsvärdena.
Förfrågan via e-post till:
dishwasher@test-appliances.com
Det som behövs är produktnumret (E-Nr.) och tillverkningsnumret (FD), som finns på typskylten på maskinluckan.

## 6.2 Favourite ☆

Du kan spara en kombination av program och extrafunktion på knappen ☆.
Spara programmet via Home Connect appen eller på maskinen.
Från fabriken är programmet Fördisk inlagt på den här knappen. Fördiskning passar för alla disktyper. Med kall sköljning mellandiskas diskgodset.
Vid nedladdade program och i leveranstillståndet visas programnamnet i appen. Displayen visar omväxlande "APP" och den återstående gångtiden.

**Tips!:** Via Home Connect appen kan du ladda ned fler program och spara dem på knappen ☆.[1]

### Spara Favourite ☆ i apparaten

1. Tryck på ⏻.
2. Tryck på lämplig programknapp.
3. Tryck på knappen för önskad extrafunktion.
4. Håll ☆ intryckt i 3 sekunder.

✔ Det valda programmet och extrafunktionen blinkar.
✔ ☆ blinkar.
✔ Programmet och extrafunktionen har sparats.

**Tips!:** Använd Home Connectappen[1] för att återställa programmet till det fabriksinställda programmet Försköljning eller återställ maskinen till fabriksinställningarna.

# 7 Extrafunktioner

Här följer en översikt över inställbara extrafunktioner. Allt efter maskinkonfigurationen finns olika extrafunktioner, som står på maskinens manöverpanel. Allt efter program kan du välja olika extrafunktioner.

| Symbol | Extrafunktion | Användning |
|---|---|---|
| ⦚⁺ | Extratorkning | ▪ För att ge bättre torkresultat höjs sköljglanssköljtemperaturen och torkningsfasen förlängs.<br>▪ Särskilt lämplig för torkning av plastföremål.<br>▪ Effektförbrukningen ökar något och gångtiden blir längre. |
| ½ | Halvfull maskin | ▪ Koppla in vid liten mängd diskgods.<br>▪ Tillsätt mindre diskmedel i diskmedelsfacket än när maskinen är helt fylld.<br>▪ Gångtiden förkortas.<br>▪ Vattenförbrukningen och effektförbrukningen reduceras. |

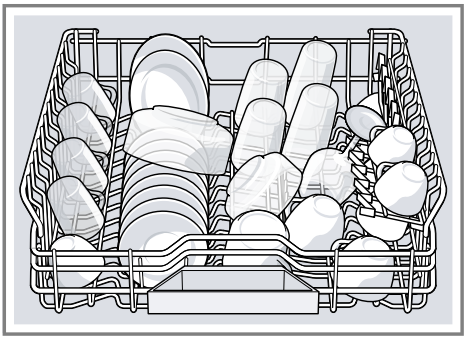
# 8 Utrustning

Här följer en överblick över utrustning som kan anslutas till maskinen och hur den används.
Utrustningen beror på maskinvarianten.

[1] Allt efter apparatens utrustning

## 8.1 Övre diskkorg

Placera koppar, glas och mindre diskgods i den övre diskkorgen.

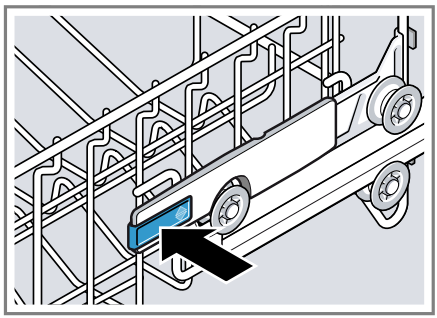


För att ge plats för större diskföremål kan du justera den övre diskkorgen i höjdled.

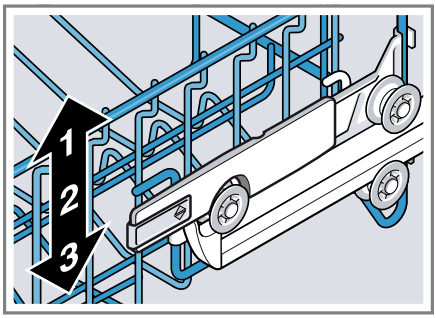
### Inställning av den övre diskkorgen med spakar på sidorna

Om du ska diska stora diskföremål i diskkorgarna bör du ställa in den övre diskkorgens inskjutshöjd.

1. Dra ut den övre diskkorgen.
2. Håll fast diskkorgen på sidan vid överkanten så att den inte plötsligt kan falla ned.
3. Tryck spakarna till vänster och höger på diskkorgens utsida inåt.



4. Sänk eller höj diskkorgen till lämpligt läge.

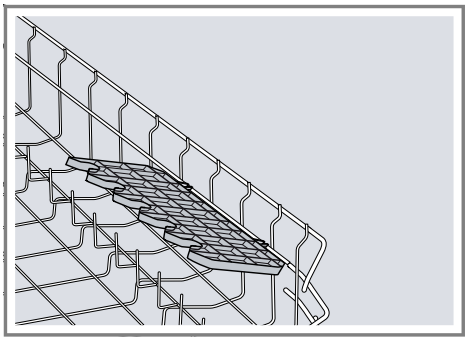



Se noga till att diskkorgen kommer på samma höjd på båda sidorna.

5. Släpp spakarna.
✔ Diskkorgen snäpper fast.
6. Skjut in diskkorgen.

## 8.2 Hylla

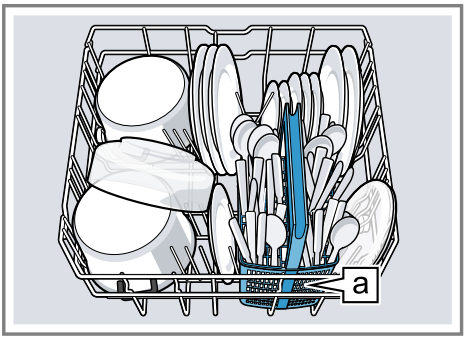
Använd hyllan och utrymmet under den för att lägga in små koppar och glas eller större bestick, t.ex. slevar eller uppläggningsbestick.



Om du inte behöver hyllan kan du fälla upp den.

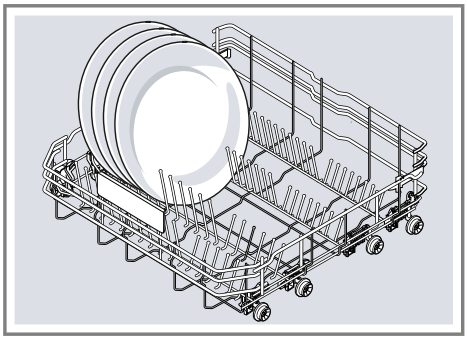
## 8.3 Undre diskkorg

Lägg kastruller och tallrikar i den undre diskkorgen.



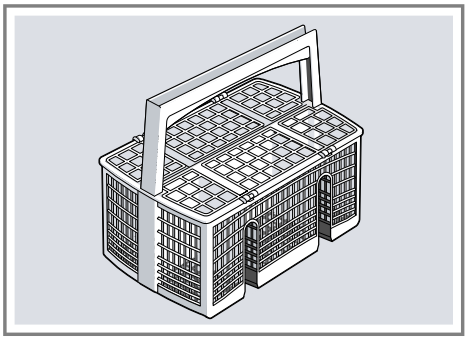

Bestickkorg [a] [1]

Du kan lägga in stora tallrikar med diameter upp till 31 cm i den undre diskkorgen så som figuren visar.



## 8.4 Bestickkorg

Lägg alltid besticken i bestickkorgen osorterade och med spetsiga ändar nedåt.



## 8.5 Diskkorghöjder

Ställ in diskkorgarna i lämpligt höjdläge.

**Maskinens höjd 81,5 cm med bestickkorg**

| Steg | Övre korg | Undre korg |
|---|---|---|
| 1 max. ø | 22 cm | 30 cm/31 cm →*Sid. 19* |
| 2 max. ø | 24,5 cm | 27,5 cm |
| 3 max. ø | 27 cm | 25 cm |

[1] Allt efter apparatens utrustning

# 9 Före första användningen

## 9.1 Första idrifttagningen

Vid den första idrifttagningen eller efter återställning till fabriksinställningar måste du göra inställningar.

**Tips!:** Anslut maskinen till en mobil terminal. Med appen Home Connect kan du göra alla inställningar bekvämt.
→ *"Home Connect", Sid. 31*

**Krav:** Maskinen är uppställd och ansluten. →*Sid. 10*

1. Fyll på specialsalt. →*Sid. 21*
2. Fyll på sköljglans. →*Sid. 22*
3. Starta maskinen. →*Sid. 28*
4. Ställ in avhärdningssystemet. →*Sid. 21*
5. Ställ in sköljglansdoseringen. →*Sid. 23*
6. Fyll på diskmedel →*Sid. 24*.
7. Starta programmet med den högsta disktemperaturen utan diskgods. →*Sid. 29*
   På grund av eventuella vattenfläckar och andra rester rekommenderar vi att maskinen körs utan diskgods före den första användningen.

**Tips!:** De här inställningarna och övriga Grundinställningar →*Sid. 30* kan du när som helst ändra.

# 10 Avhärdningssystem

Hårt, kalkhaltigt vatten lämnar kvar kalkrester på diskgodset och diskutrymmet och kan sätta igen maskindelar.
För att få bra diskresultat kan du avhärda vattnet med avhärdaren och specialsalt. För att maskinskador ska förhindras måste vatten med högre hårdhet än 7 °dH avhärdas.

## 10.1 Översikt över inställningar för vattenhårdhet

Här följer en översikt över de vattenhårdhetsvärden som går att ställa in.
Du kan fråga det lokala vattenverket om hårdhetsgraden eller bestämma den själv med en vattenhårdhetsprovare.

| Vattnets hårdhetsgrad °dH | Hårdhetsområde | mmol/l | Inställningsvärde |
|---|---|---|---|
| 0 - 6 | mjukt | 0 - 1,1 | H00 |
| 7 - 8 | mjukt | 1,2 - 1,4 | H01 |
| 9 - 10 | medel | 1,5 - 1,8 | H02 |
| 11 - 12 | medel | 1,9 - 2,1 | H03 |
| 13 - 16 | medel | 2,2 - 2,9 | H04 |
| 17 - 21 | hårt | 3,0 - 3,7 | H05 |
| 22 - 30 | hårt | 3,8 - 5,4 | H06 |
| 31 - 50 | hårt | 5,5 - 8,9 | H07 |

**Notering:** Ställ in maskinen på den bestämda vattenhårdhetsgraden.
→ *"Inställning av avhärdningssystemet", Sid. 21*
Om vattnets hårdhetsgrad är 0 - 6 °dH kan du avstå från specialsalt för diskmaskiner och stänga av avhärdaren.
→ *"Avstängning av avhärdningssystemet", Sid. 21*

## 10.2 Inställning av avhärdningssystemet

Ställ in maskinen på vattnets hårdhetsgrad.

1. Bestäm vattnets hårdhetsgrad och lämpligt inställningsvärde.
   → *"Översikt över inställningar för vattenhårdhet", Sid. 20*
2. Tryck på ⏻.
3. Håll Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder för att öppna grundinställningarna.

✔ Displayen visar Hxx.

4. Tryck flera gånger på Start tills lämplig vattenhårdhetsgrad har ställts in.
   Det fabriksinställda värdet är H04.
5. Spara inställningarna genom att hålla Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder.

✔ Avhärdningssystemet är inställt.

## 10.3 Specialsalt

Du kan avhärda vattnet med specialsalt.

### Påfyllning av specialsalt

När symbolen Fyll på specialsalt lyser ska du omedelbart före programmets start fylla på specialsalt i förrådsbehållaren för specialsalt. Specialsaltförbrukningen beror på vattnets hårdhetsgrad. Ju högre hårdhetsgrad vattnet har, desto mer specialsalt förbrukas.

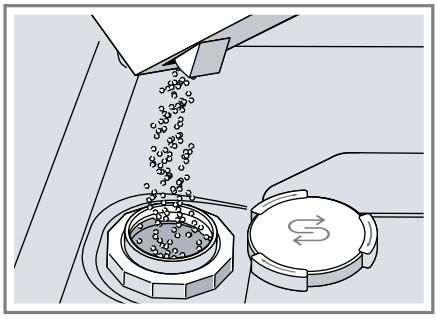
**OBS**
Diskmedel kan skada avhärdningssystemet.

- Fyll bara på specialsalt för diskmaskiner i avhärdningssystemets förrådsbehållare.

Specialsalt för diskmaskiner kan ge korrosionsskador på sköljbehållaren.

- För att överskott av specialsalt ska sköljas bort från sköljbehållaren bör du fylla på specialsaltet i förrådsbehållaren omedelbart innan programmet startas.

1. Skruva loss och ta av förrådsbehållarens lock.
2. Vid den första idrifttagningen: Fyll förrådsbehållaren helt med vatten.
3. **Notering:** Använd enbart specialsalt för diskmaskiner.
   Använd inte salttabletter.
   Använd inte bordssalt.
   Fyll på specialsaltet i förrådsbokhållaren.



   Fyll förrådsbehållaren helt med specialsalt. Vattnet i förrådsbehållaren trängs undan och rinner bort.
4. Sätt på förrådsbehållarens lock och skruva fast det.

## 10.4 Avstängning av avhärdningssystemet

Om du tycker att saltpåfyllningssymbolen stör, t-ex- om du använder kombinationsdiskmedel med salter-

sättning, kan du stänga av saltpåfyllningssymbolen.

**Notering**
För att maskinskador ska förhindras bör du bara stänga av avhärdaren i följande fall:

- Vattnets hårdhetsgrad är högst 21 °dH och du använder ett kombinerat diskmedel med saltersättningsämnen. Kombinerade diskmedel med saltersättningsämnen får du enligt tillverkarens uppgifter oftast bara använda upp till vattenhårdhetsgraden 21 °dH utan att tillsätta specialsalt.
- Vattnets hårdhetsgrad är 0 - 6 °dH. Du kan avstå från specialsalt.

1. Tryck på ⏻.
2. Håll Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder för att öppna grundinställningarna.

✔ Displayen visar Hxx.

3. Tryck flera gånger på Start tills displayen visar H00.
4. Spara inställningarna genom att hålla Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder.

✔ Avhärdningssystemet är avstängt och saltpåfyllningssymbolen har avaktiverats.

**Notering:** Beakta att avhärdningssystemet måste anpassas till en passande vattenhårdhetsgrad vid omställning från kombinerade diskmedle med saltersättning till diskmedel utan sådana tillsatser.
→ *"Inställning av avhärdningssystemet", Sid. 21*

### 10.5 Regenerera avhärdningssystemet

För att avhärdningssystemet ska fungera felfritt genomför maskinen med regelbundna intervall en regenerering av avhärdningssystemet.

Regenereringen av avhärdningssystemet sker i alla program före huvuddiskens slut. Gångtiden och förbrukningsvärdena, t.ex. vatten och elström, ökar.

#### Översikt över förbrukningsvärdena vid regenerering av avhärdningssystemet

Här följer en översikt över de högsta extra gångtiderna och förbrukningsvärdena vid regenerering av avhärdaren.

| | |
|---|---|
| Regenerering av avhärdaren efter x diskningar | 6 |
| Extra gångtid i minuter | 7 |
| Extra vattenförbrukning i liter | 5 |
| Extra strömförbrukning i kWh | 0,05 |

De angivna förbrukningsvärdena är laboratoriemätvärden som har bestämts enligt nu gällande standard och som avser programmet Eco 50° samt det fabriksinställda värdet för vattnets hårdhetsgrad 13 - 16 °dH.

## 11 Sköljglanssystem

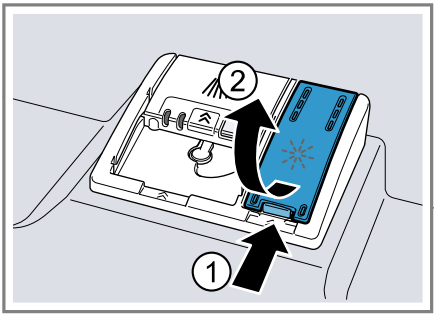
### 11.1 Sköljglans

Använd sköljglans för att få optimala torkresultat.
Använd enbart sköljglans för hushållsdiskmaskiner.

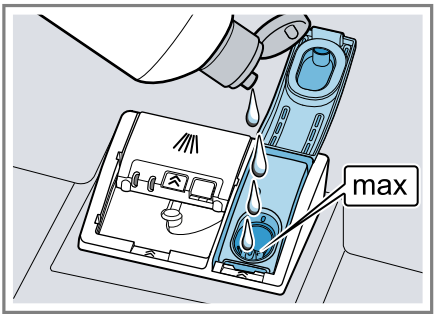
#### Påfyllning av sköljglans

Fyll på sköljglans när sköljglanspåfyllningssymbolen lyser. Använd enbart sköljglans för hushållsdiskmaskiner.

1. Tryck på fliken på locket till förrådsbehållaren för sköljglans ① och lyft upp den ②.




2. Fyll på sköljglans upp till max-markeringen.




3. Ta bort sköljglans som har runnit över.
   Utrunnen sköljglans kan medföra att alltför mycket lödder bildas vid diskning.
4. Stäng locket till förrådsbehållaren för sköljglans.

✔ Locket snäpper fast hörbart.

## 11.2 Inställning av sköljglansdosering

Om det finns kvar ränder eller vattenfläckar på diskgodset måste du ändra sköljglansdoseringen.

1. Tryck på ⏻.
2. Håll Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder för att öppna grundinställningarna.

✔ Displayen visar Hxx.

3. Tryck flera gånger på Setup 3 sec. tills displayen visar fabriksinställningsvärdet r05.
4. Tryck flera gånger på Start tills lämplig sköljglansdosering har ställts in.
   - Ett lägre läge innebär att mindre sköljglans doseras vid diskningen och att ränder på diskgodset reduceras.
   - Ett högre läge innebär att mer sköljglans doseras vid diskningen, att vattenfläckar reduceras och att torkresultatet blir bättre.
5. Spara inställningarna genom att hålla Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder.

✔ Sköljglansdoseringen är inställd.

## 11.3 Avstängning av sköljglanssystemet

Om du tycker att sköljglanspåfyllningssymbolen stör, t.ex. om du använder kombinerade diskmedel med sköljglanskomponent, kan du stänga av sköljglanssystemet.

**Tips!:** Sköljglansens funktion är begränsad vid kombinerade diskmedel. Om du använder sköljglans får du oftast bättre resultat.

1. Tryck på ⏻.
2. Håll Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder för att öppna grundinställningarna.

✔ Displayen visar Hxx.

3. Tryck flera gånger på Setup 3 sec. tills displayen visar fabriksinställningsvärdet r05.
4. Tryck flera gånger på Start tills displayen visar r00.
5. Spara inställningarna genom att hålla Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder.

✔ Sköljglanssystemet är avstängt och sköljglanspåfyllningssymbolen är avaktiverad.

**Notering:** Beakta att sköljglansdoseringen måste anpassas till en pas-

sande sköljglanstillsats vid omställning från kombinerade diskmedel med sköljglans till diskmedel utan sådana tillsatser.
→ *"Inställning av sköljglansdosering", Sid. 23*

# 12 Diskmedel

## 12.1 Lämpliga diskmedel

Använd enbart diskmedel som är lämpliga för diskmaskiner. Både solodiskmedel och kombinerade diskmedel är lämpliga.
För att få optimala disk- och torkresultat bör du använda solo-diskmedel i kombination med separat tillsats av specialsalt →*Sid. 21* och sköljglans →*Sid. 22*.
Moderna effektiva diskmedel har oftast lågalkalisk sammansättning med enzymer. Enzymer reducerar stärkelse och löser upp äggvita. För att ta bort färgfläckar används oftast syrgasbaserade blekmedel, t.ex. för te eller ketchup.

**Notering:** Följ tillverkarnas anvisningar för alla diskmedel.

### Tabletter

Tabletter lämpar sig för alla diskuppgifter och behöver inte doseras.
Vid förkortade program blir tabletter ibland inte helt upplösta, utan diskmedelsrester blir kvar. Det kan begränsa diskeffekten.

### Pulverdiskmedel

Pulverdiskmedel rekommenderas för förkortade program.
Doseringen kan anpassas till smutsighetsgraden.

### Flytande diskmedel

Flytande diskmedel fungerar snabbare och rekommenderas för förkortade program utan försköljning.

Det kan förekomma att påfyllt flytande diskmedel rinner ut trots att diskmedelsfacket är stängt. Detta är inget fel och får inte några följder om du tänker på följande:

- Välj bara program utan försköljning.
- Ställ inte in något tidsförval för programstarten.

Doseringen kan anpassas till smutsighetsgraden.

### Solo-diskmedel

Solo-diskmedel är produkter som förutom diskmedlet inte innehåller andra komponenter, t.ex. pulverdiskmedel eller flytande diskmedel.
Med pulverdiskmedel och flytande diskmedel kan doseringen anpassas individuellt till diskgodsets smutsighetsgrad.
För att få bättre disk- och torkresultat och för att förhindra maskinskador bör du dessutom använda specialsalt →*Sid. 21* och sköljglans →*Sid. 22*.

### Kombinerade diskmedel

Förutom traditionella solo-diskmedel finns ett antal produkter med extra funktioner. Produkterna innehåller förutom diskmedlet också sköljglans och saltersättningsämnen (3i1) och allt efter kombinationen (4i1, 5i1 etc.) extra komponenter, t.ex. glasskydd eller glansmedel för rostfritt stål.
Kombinerade diskmedel fungerar enligt tillverkarens uppgifter i regel bara upp till vattenhårdhetsgraden 21 °dH. Om hårdhetsgraden är högre än 21 °dH måste du tillsätta specialsalt och sköljglans. För att du ska få bästa disk- och torkresultat rekommen-

derar vi dig att använda specialsalt och sköljglans när vattnets hårdhetsgrad är 14 °dH eller högre. Om du använder kombinerade diskmedel anpassas diskprogrammet automatiskt så att du får bästa möjliga disk- och torkresultat.

## 12.2 Olämpliga diskmedel

Använd inte diskmedel som kan orsaka maskinskador eller vara farliga för hälsan.

### Handdiskmedel

Handdiskmedel kan medföra att mer lödder bildas och kan orsaka maskinskador.

### Klorhaltiga diskmedel

Klorrester på diskgodset kan vara farliga för hälsan.

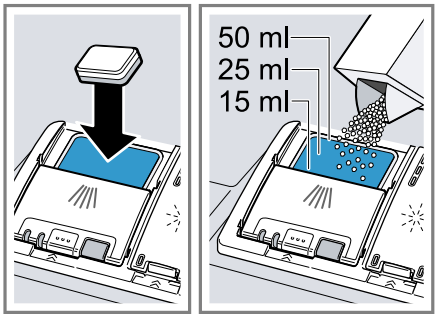
## 12.3 Anmärkningar beträffande diskmedel

Följ anvisningarna om diskmedel för daglig användning.

- Diskprodukter med beteckningen "Bio" eller "Eko" (av miljöskäl) använder i regel mindre mängder verksamma ämnen eller saknar helt vissa beståndsdelar. Diskeffekten kan vara begränsad.
- Ställ in sköljglanssystemet och avhärdaren för det använda solodiskmedlet eller kombinerade diskmedlet.
- Kombinerade rengöringsmedel med saltersättningsämnen får enligt tillverkarens uppgifter bara användas upp till en viss vattenhårdhetsgrad, oftast 21 °dH, utan tillsats av specialsalt. För att du ska få bästa disk- och torkresultat rekommenderar vi dig att använda specialsalt om vattnets hårdhetsgrad är 14 °dH eller högre.
- För att förhindra hopklibbningar bör du bara ta i diskmedel med vattenlösligt hölje med torra händer och bara fylla på det i diskmedelsfacket när detta är torrt.
- Även om symbolerna för påfyllning av sköljglans och specialsalt lyser fungerar diskprogrammen felfritt när kombinerade diskmedel används.
- Sköljglansens funktion är begränsad vid kombinerade diskmedel. Om du använder sköljglans får du oftast bättre resultat.
- Använd tabletter med speciell torkeffekt.

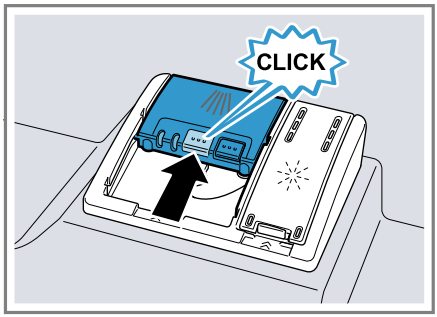
## 12.4 Påfyllning av diskmedel

1. Öppna diskmedelsfacket genom att trycka på låsregeln.
2. Fyll på diskmedel i det torra diskmedelsfacket.




Om du använder tabletter räcker det med en tablett. Lägg in tabletter på tvären.
Om du använder pulverdiskmedel eller flytande diskmedel måste du följa tillverkarens doseringsanvisningar och diskmedelsfackets doseringsinställning.
Vid normal smutsighetsgrad räcker det med 20 ml – 25 ml diskmedel.
Vid lätt smutsigt diskgods räcker det med en något lägre diskmedelsmängd än den angivna.

3. Stäng locket till diskmedelsfacket.




- ✔ Locket snäpper fast hörbart.
- ✔ Diskmedelsfacket öppnas enligt programmet automatiskt vid den optimala tidpunkten under programförloppet. Pulverdiskmedel eller flytande diskmedel fördelas i diskutrymmet och löses upp. Tabletter faller ned i uppfångningsskålen och löses upp doserat. Lägg inga föremål i uppfångningsskålen för tabletter, detta för att tabletten ska lösas upp likformigt.

**Tips!:** Om du använder pulverdiskmedel och väljer programmet med fördisk kan du hälla litet extra diskmedel på maskinluckans insida.

# 13 Diskgods

Diska bara föremål som är lämpliga för maskindisk.

**Notering:** Glasdekorer, aluminiumföremål och silverföremål kan blekna eller bli missfärgade vid diskningen. Känsliga glassorter kan bli grumliga efter några diskningar.

## 13.1 Glasskador och skador på diskgods

Diska bara glas och porslin som tål att maskindiska enligt tillverkaren. Förhindra skador på glas och diskgods.

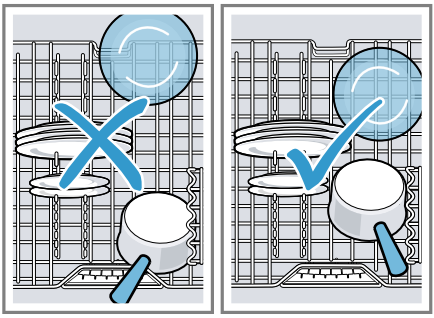
| Orsak | Rekommendation |
|---|---|
| Följande diskgods tål inte maskindisk:<br>▪ Bestick och diskgods av trä<br>▪ Dekorglas, konsthantverksföremål och antikt diskgods<br>▪ Plastföremål som inte är värmebeständiga<br>▪ Föremål av koppar och tenn<br>▪ Diskgods som är förorenat av aska, vax, smörjfett eller färg<br>▪ Mycket små diskföremål | Diska bara föremål som tål masakindisk enligt tillverkaren. |
| Diskmedlets kemiska sammansättning kan orsaka skador. | Använd ett diskmedel som tillverkaren anger som skonsamt mot diskgods. |
| Starkt frätande alkaliska eller starkt syrahaltiga rengöringsmedel, särskilt sådana som används inom hantverk och industri, är inte lämpliga för maskindisk i kombination med aluminium. | Om du använder starkt frätande alkaliska eller starkt syrahaltiga rengöringsmedel, särskilt sådana som används inom hantverk och industri, får du inte lägga några föremål av aluminium i diskutrymmet |

| Orsak | Rekommendation |
|---|---|
| Programmet har för hög vattentemperatur. | Välj ett program med lägre temperaturer.<br>Ta ut glas och bestick ur maskinen så snart som möjligt efter programmets slut. |

## 13.2 Inläggning av diskgods

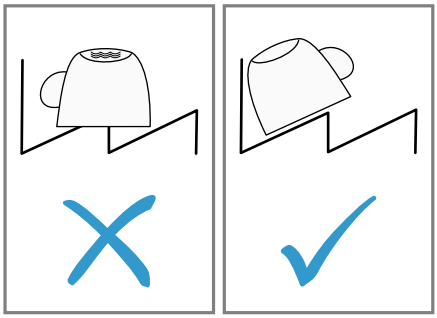
Lägg in diskgodset rätt, så optimerar du diskresultatet och förhindrar skador på diskgodset och maskinen.

**Notering:** Sätt in bestickkorgarna så att inga delar av disken är i vägen när luckan ska stängas. Om delar av disken är i vägen, kan luckan tryckas upp under programkörningen så att ånga och vatten tränger ut vid luckan. Detta kan skada köksskåp och -luckor.



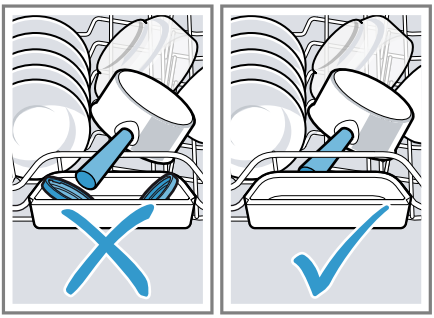
**Tips!**

- När du använder maskinen sparar du energi och vatten jämfört med handdisk.
- På vår internetsida finns exempel på hur du kan fylla diskmaskinen effektivt.
- Spara energi och vatten genom att inte fylla maskinen med mer än det angivna antalet kuvert (standardfyllning med porslin och bestick). → *"Tekniska data", Sid. 44*
- För att få bättre disk- och torkresultat bör du ställa föremål med kupor och fördjupningar lutande så att vattnet kan rinna av.



1. Ta bort grova matrester från diskgodset.
   Spara resurser genom att inte först skölja diskgodset under rinnande vatten.
2. Lägg in diskgodset och tänk på följande:
   - Lägg in kraftigt nedsmutsat diskgods i den undre diskkorgen, t.ex. kastruller. Tack vare den kraftigare spraystrålen får du då bättre diskresultat.
   - Förhindra skador på diskgodset genom att lägga in det så att det står säkert och inte kan välta.
   - Förhindra personskador genom att lägga in bestick med den spetsiga och vassa sidan nedåt.
   - Ställ in kärl med öppningen nedåt så att inte vatten kan samlas i kärlet.
   - Blockera inte sprayarmarna så att de inte kan vrida sig.
   - Lägg inte in smådelar i uppfångningsskålen för disktabletter och spärra den inte med diskgods,

så att du inte blockerar locket till diskmedelsfacket.



## 13.3 Uttagning av diskgods

**⚠ VARNING**
**Risk för personskador!!**
Hett diskgods kan orsaka brännskador på huden. Hett diskgods är känsligt för stötar, det kan gå sönder och orsaka personskador.

- ▸ Låt diskgodset svalna något efter programmets slut innan du tar ut det.

1. Förhindra att vattendroppar faller ned på diskgodset genom att ta ut diskgodset underifrån och uppåt.
2. Kontrollera att diskutrymmet och tillbehören inte är smutsiga och rengör dem vid behov.
   → *"Rengöring och skötsel", Sid. 33*

# 14 Användningsprincip

## 14.1 Starta maskinen

- ▸ Tryck på ⏻.
  Programmet Eco 50° är förinställt. Programmet Eco 50° är särskilt skonsamt mot miljön och lämpar sig utomordentligt för normalt smutsigt diskgods. Det är det effektivaste programmet när det gäller kombinationen av energi- och vattenförbrukning för det här slaget av diskgods, och det överensstämmer med EU:s ekodesignförordning.
  Om du inte har gjort någon manöver med maskinen under 10 minuter stängs den automatiskt av.

## 14.2 Inställning av program

För att anpassa diskningen till diskgodsets smutsighetsgrad kan du ställa in ett lämpligt program.

**Krav:** Maskinluckan är stängd.

- ▸ Tryck på lämplig programknapp.
- ✔ Programmet är inställt och programknappen blinkar.
- ✔ Den kvarvarande programgångtiden visas på displayen.

## 14.3 Inställning av extrafunktion

Som komplettering till det valda diskprogrammet kan du ställa in extrafunktioner.

**Notering:** De extrafunktioner som kan kopplas in beror på det valda programmet.

- ▸ Tryck på knappen för önskad extrafunktion.
  → *"Extrafunktioner", Sid. 17*
- ✔ Extrafunktionen är inställd och extrafunktionsknappen blinkar.

## 14.4 Förval av starttid

Du kan flytta fram programstarten med upp till 24 timmar.

1. Tryck på +.
- ✔ Displayen visar "h:01".
2. Ställ in önskad programstart med − eller +.
3. Tryck på Start.
- ✔ Tidsförvalet är aktiverat.

**Tips!:** Du kan avaktivera tidsförvalet genom att trycka flera gånger på − eller + tills displayen visar "h:00".

### 14.5 Start av program

- ▸ Tryck på Start.
- ✔ Programmet har avslutats när displayen visar "0:00".

**Noteringar**

- Om du vill lägga in diskgods under körningen får du inte använda uppfångningsskålen för tabletter som handtag för den övre diskkorgen. Du kan komma i kontakt med den delvis upplösta tabletten.
- Du kan byta det pågående programmet bara om du först avbryter programmet.
  → *"Avslutande av program", Sid. 29*
- För att spara energi stängs maskinen av 1 minut efter programmets slut. Om du öppnar maskinluckan omedelbart efter programmets slut stängs maskinen av efter 4 sekunder.

### 14.6 Aktivering av knappspärren

Knappspärren förhindrar att maskinen manövreras oavsiktligt eller felaktigt under körningen.

- ▸ Håll ⚿ intryckt i cirka 3 sekunder.
- ✔ Knappspärren är aktiverad och avaktiveras automatiskt i och med programmets slut.
- ✔ När maskinen manövreras blinkar ⚿ på displayen.
- ✔ Vid strömbortfall förblir knappspärren aktiverad.

### 14.7 Avaktivering av knappspärren

- ▸ Håll ⚿ intryckt i cirka 3 sekunder.

### 14.8 Avbrott av program

**Notering:** Om du öppnar maskinluckan när maskinen är varm bör du låta luckan stå öppen några minuter innan du stänger den. Då förhindrar du att ett övertryck bildas i maskinen så att maskinluckan flyger upp.

1. Tryck på ⏻.
   - ✔ Programmet sparas och maskinen stängs av.
2. Tryck på ⏻ för att fortsätta programmet.

### 14.9 Avslutande av program

Om du vill avsluta ett program i förtid eller byta ett redan startat program måste du avsluta programmet.

- ▸ Håll Reset 4 sec. intryckt i cirka 4 sekunder.
- ✔ Programmet avbryts och enheten återställs. Alla lysdioder lyser i ca 1 minut.
- ✔ När lysdioderna slocknar, visar displayen "0:01" och restvattnet pumpas bort.
- ✔ Programmet avbryts och avslutas efter cirka 1 minut.

### 14.10 Avstängning av maskinen

1. Följ anvisningarna för säker användning →*Sid. 10*.
2. Tryck på ⏻.

**Tips!:** Om du trycker på ⏻ under diskningen avbryts det pågående programmet. När du startar maskinen fortsätts programmet automatiskt.

## 15 Grundinställningar

Du kan ställa in enhetens grundinställningar som du vill ha dem.

## 15.1 Översikt över grundinställningarna

Grundinställningarna beror på maskinens utrustning.

| | Displaytext | Urval | Beskrivning |
|---|---|---|---|
| Vattenhårdhet | H04 [1] | H00 - H07 | Ställ in avhärdningssystemet på rätt vattenhårdhet.<br>→ *"Inställning av avhärdningssystemet", Sid. 21*<br>I läge H00 är avhärdaren avstängd. |
| Sköljglansdosering | r05 [1] | r00 - r06 | Ställ in sköljglansdoseringen.<br>→ *"Inställning av sköljglansdosering", Sid. 23*<br>Stäng av sköljglanssystemet med steg r:00. |
| Intensivtorkning | d00 [1] | d00 - d01 | Vid disk med sköljglans höjs temperaturen så att ett bättre torkresultat uppnås. Gångtiden kan bli got längre.<br>**Notering:** Inte lämpligt för ömtåliga diskföremål.<br>Koppla in "d01" eller stäng av "d00" intensivtorkning. |
| Wi-Fi | Cn0 | Cn0 - Cn1 | Koppla in eller stäng av trådlös nätverksanslutning.<br>I läge "Cn0" är den trådlösa nätverksanslutningen avstängd.<br>Denna grundinställning är inte tillgänglig förrän du anslutit maskinen till appen Home Connect.<br>→ *"Home Connect", Sid. 31* |
| Remote Start | rc1 | rc0 - rc2 | Aktivera eller avaktivera fjärrstarten. |

[1] Fabriksinställning (kan avvika beroende på apparattyp)

| | Displaytext | Urval | Beskrivning |
|---|---|---|---|
| | | | Följande inställningar är möjliga:<br>▪ Vid inställningen "rc0" är funktionen permanent avaktiverad.<br>▪ Vid inställningen "rc1" kan funktionen väljas till med knappen ☐.<br>→ *"Aktivering av Remote Start ☐", Sid. 32*<br>▪ Vid inställningen "rc2" är funktionen permanent aktiverad.<br>Denna grundinställning är inte tillgänglig förrän du anslutit maskinen till appen Home Connect.<br>→ *"Home Connect", Sid. 31* |
| Fabriksinställning | rE | YES | Återställ ändrade inställningar till fabriksinställning. Inställningarna för den första idrifttagningen måste vara gjorda. |

### 15.2 Ändring av grundinställningar

**Tips!:** Anslut maskinen till en mobil terminal. Med appen Home Connect kan du göra alla inställningar bekvämt.
→ *"Home Connect", Sid. 31*

1. Tryck på ⏻.
2. Håll Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder för att öppna grundinställningarna.
✔ Displayen visar Hxx.
3. Tryck flera gånger på Setup 3 sec. tills displayen visar önskad inställning.
4. Tryck flera gånger på Start tills displayen visar ett lämpligt värde. Du kan ändra flera inställningar.
5. Spara inställningarna genom att hålla Setup 3 sec. intryckt i 3 sekunder.

## 16 Home Connect

Apparaten har nätverkskapacitet. Anslut apparaten till en mobil terminal för att manövrera funktioner via Home Connect-appen.
Home Connect-tjänsterna är inte tillgängliga i alla länder. Tillgängligheten för Home Connect-funktionen beror på om Home Connect-tjänsterna är tillgängliga i ditt land. Du hittar mer information på: *www.home-connect.com*.
För att kunna använda Home Connect måste du först upprätta förbindelsen till WLAN-hemmanätverket (Wi-Fi [1]) och till Home Connect-appen.

[1] Wi-Fi är ett registrerat varumärke som tillhör Wi-Fi Alliance.

Appen Home Connect guidar dig genom hela inloggningsprocessen. Följ instruktionerna och beakta informationen i appen Home Connect.

**Notering:** Följ bruksanvisningens säkerhetsanvisningar, även när du styr enheten via appen Home Connect.
→ *"Säkerhet", Sid. 4*

## 16.1 Ställa in Home Connect

**Krav**
- Enheten har mottagning med W-LAN-hemnätverket (Wi-Fi) på installationsplatsen.
- Maskinluckan är stängd.

1. Scanna följande QR-kod.

   Du kan installera Home Connect-appen med QR-koden och koppla upp enheten.
2. Följ Home Connect-appanvisningarna.

## 16.2 Remote Start

Via appen Home Connect kan du starta maskinen med din mobila terminal.

**Tips!:** Om du i Grundinställningar →*Sid. 30* ställer in funktionen "rc2" aktiveras funktionen permanent och du kan när som helst starta apparaten med en mobil terminal.

### Aktivering av Remote Start

Om du i grundinställningarna har ställt in den här funktionen "rc1" aktiverar du funktionen på din apparat.

**Krav**
- Maskinen är uppkopplad mot ditt WLAN-hemmanätverk.
- Maskinen är ansluten med appen Home Connect.
- I grundinställningarna →*Sid. 30* för funktionen är "rc1" inställd.
- Ett program har valts.
- ▸ Tryck på .
  Om du öppnar maskinluckan avaktiveras funktionen automatiskt.
- ✔ Knappen lyser.

**Tips!:** Avaktivera funktionen genom att trycka på .

## 16.3 Smart Start [1]

Smart Start fastställer automatiskt optimal tidpunkt för att starta programmet.
Via Home Connect-appen kan du aktivera eller avaktivera funktionen.

### Aktivera Smart Start

**Krav**
- Smart Start är aktiverad via Home Connect-appen.
- Preferenser för tid och energi ställs in i Home Connect-appen.

1. Tryck på .
- ✔ På displayen visas den optimala starttiden och det valda programmets längd.

2. Tryck på Start.
- ✔ Smart Start är aktiv.
- ✔ Programmet startar så snart den optimala tiden har uppnåtts.

**Tips!:** Avaktivera funktionen en gång genom att trycka på .

## 16.4 Dataskydd

Följ integritetspolicyns anvisningar.

Vid enhetens första uppkoppling mot Internet-anslutet hemnätverk överför enheten följande uppgiftskategorier

[1] Allt efter apparatens utrustning

till Home Connect-servern (första registrering):
- Entydig enhets-ID (består av enhetskoder samt den inbyggda Wi-Fi-kommunikationsmodulens MAC-adress).
- Wi-Fi-kommunikationsmodulens säkerhetscertifikat (för informationstekniskt skydd av uppkopplingen).
- Hemenhetens aktuella mjuk- och hårdvaruversion.
- Status för en eventuell tidigare återställning till fabriksinställningarna.

Första registreringen förbereder användningen av Home Connect-funktionerna och krävs först när du vill använda Home Connect-funktionerna första gången.

**Notering:** Tänk på att Home Connect.funktionaliteterna bara kan användas i kombination med Home Connect-appen. Det går att få upp information om integritetspolicyn i Home Connect-appen.

# 17 Rengöring och skötsel

## 17.1 Rengöring av diskutrymmet

⚠ **VARNING**
**Risk för hälsoskada!!**
Användning av klorhaltiga rengöringsmedel kan vara skadlig för hälsan.
- ▸ Använd aldrig klorhaltiga rengöringsmedel.

1. Ta bort grov smuts inuti maskinen med en fuktig trasa.
2. Fyll på diskmedel i diskmedelsfacket.
3. Välj programmet med den högsta temperaturen.
4. Starta programmet utan diskgods. →*Sid. 29*

## 17.2 Rengöringsmedel

Använd enbart lämpliga rengöringsmedel när du rengör maskinen.
→ *"Säker användning", Sid. 10*

## 17.3 Tips för maskinvården

Följ maskinvårdstipsen så bibehåller du maskinens funktion långsiktigt.

| Åtgärd | Fördel |
|---|---|
| Torka regelbundet av luckpackningarna, diskmaskinens front och manöverpanelen med en fuktig trasa och diskmedel. | Maskindelarna hålls rena och hygieniska. |
| Låt maskinluckan stå på glänt om maskinen står stilla länge. | Då förhindrar du att dålig lukt bildas. |

## 17.4 Maskinvård

Avlagringar kan störa maskinens funktion, t.ex. genom matrester och kalk. Förhindra störningar och minska luktproblem genom att rengöra maskinen med regelbundna intervall.

Maskinvård är i kombination med maskinvårdsmedel och maskinrengöringsmedel det lämpligaste maskinvårdsprogrammet.

**Tips!:** Våra testade och godkända maskinvårdsmedel och maskinrengöringsmedel för diskmaskiner kan fås på internet på *https://www.bosch-home.com/store* eller hos kundtjänst.

Maskinvård är ett program som tar bort olika avlagringar i en diskning. Rengöringen sker i två faser:

| Fas | Borttagning av | Diskmedel | Placering |
|---|---|---|---|
| 1 | Fett och kalk | Flytande maskinvårdsmedel eller avkalkningsmedel i pulverform. | Maskinens insida, t.ex. flaska hängd i bestickkorgen eller pulver på insidan. |
| 2 | Matrester och avlagringar | Maskinrengöringsmedel | Diskmedelsfack |

För optimal rengöringseffekt doserar programmet rengöringsmedlen separat var för sig i rengöringsfasen. Detta kräver att rengöringsmedlen är rätt placerade.
När symbolen för Maskinvård på manöverpanelen lyser eller när displayen uppmanar till detta ska du genomföra Maskinvård utan diskgods. När du har genomfört Maskinvård släcks symbolen. Om maskinen inte har någon påminnelsefunktion rekommenderar vi att maskinvård genomförs med 2 månaders intervall.

## Genomför Maskinvård

### Noteringar

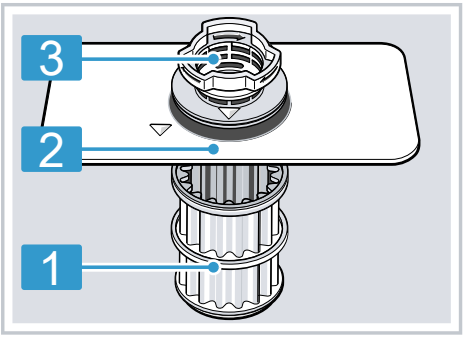
- Kör programmet Maskinvård utan inlagt diskgods.
- Använd enbart maskinvårdsmedel och maskinrengöringsmedel som lämpar sig speciellt för diskmaskiner.
- Se till att det inte finns några aluminiumdelar, t.ex. fettfilter från fläktar eller aluminiumkastruller i diskmaskinen.
- Om du inte har genomfört Maskinvård efter 3 diskningar släcks symbolen för Maskinvård automatiskt.
- Se till att rengöringsmedlen placeras rätt för att få optimal rengöringseffekt.
- Följ säkerhetsföreskrifterna på förpackningarna med maskinvårdsmedel och maskinrengöringsmedel.

1. Ta bort grov smuts inuti maskinen med en fuktig trasa.
2. Rengör silen.
3. Placera maskinvårdsmedlet inuti enheten.
   Använd enbart maskinvårdsmedel som lämpar sig speciellt för diskmaskiner.
4. Fyll på maskinrengöringsmedel i diskmedelsfacken tills dessa är helt fyllda.
   Lägg inget extra maskinrengöringsmedel inuti enheten.
5. Tryck på ☐.
6. Tryck på Start.

✔ Maskinvård genomförs.
✔ När programmet har slutförts slocknar symbolen för Maskinvård.

## 17.5 Silsystem

Silsystemet filtrerar bort grov smuts från diskkretsloppet.

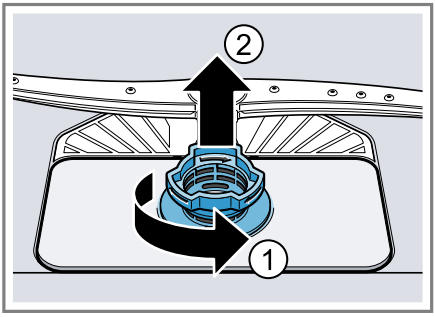



| | |
|---|---|
| 1 | Mikrosil |
| 2 | Finsil |
| 3 | Grovsil |

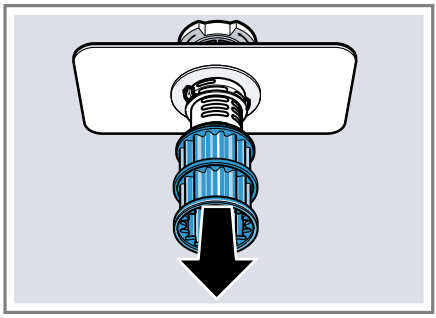
### Rengöring av silar

Föroreningar i diskvattnet kan sätta igen silarna.

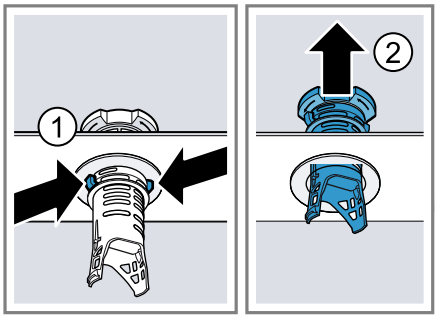
1. Kontrollera efter varje disk att det inte finns rester kvar i silarna.
2. Vrid grovsilen moturs ① och ta ut silsystemet ②.
   - ▸ Se till att inga främmande föremål faller ned i pumpskålen.




3. Dra av mikrosilen nedåt.

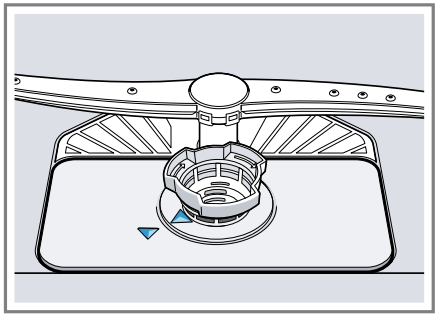


4. Tryck samman låsklackarna ① och ta ut grovsilen uppåt ②.




5. Rengör silelementen under rinnande vatten.
   Rengör noggrant smutsranden mellan grovsilen och finsilen.
6. Sätt ihop silsystemet.
   Se till att låsklackarna på grovsilen har snäppt fast.

7. Sätt in silsystemet i enheten och vrid grovsilen medurs.
   ▸ Se till att pilmarkeringarna kommer mitt emot varandra.

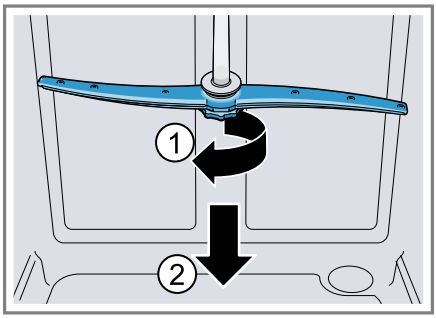


**Tips!:** Anslut maskinen till en mobil enhet. Appen Home Connect informerar dig när det är dags för rengöring.
→ *"Home Connect", Sid. 31*

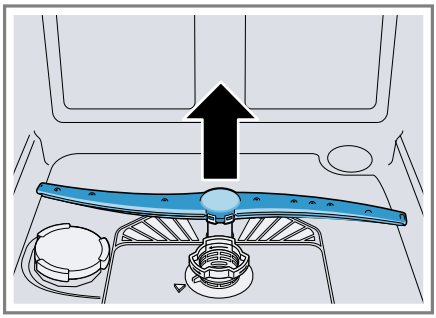
### 17.6 Rengöring av sprayarmar

Kalk och föroreningar i diskvattnet kan blockera sprutarmarnas munstycken och lager. Rengör sprutarmarna regelbundet.

1. Skruva loss den övre sprayarmen ① och dra av den nedåt ②.




2. Lossa den nedre spolarmen uppåt.



3. Kontrollera under rinnande vatten att sprutarmarnas utloppsmunstycken inte är igensatta och ta vid behov bort främmande föremål.
4. Sätt in den undre sprayarmen.
✔ Sprutarmen snäpper fast hörbart.
5. Sätt in den övre sprayarmen och skruva fast den.

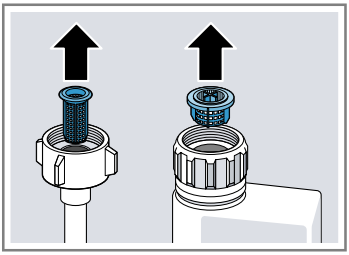
## 18 Avhjälpning av fel

Småfel på enheten kan du åtgärda själv. Använd informationen om felåtgärder innan du kontaktar service. Då slipper du onödiga kostnader.

**Tips!**
- Koppla upp enheten mot Home Connect-appen för automatiska mjukvaruuppdateringer. De åtgärdar fel, ger effektförbättringar och lägger upp nya funktioner.
- Mer information och förklaringar om felåtgärder finns online. Scanna QR-koden på förstasidan eller på vår webbplats *www.bosch-home.com* för att öppna dessa.

⚠ **VARNING**
**Risk för elstötar!!**
Obehöriga reparationer är farliga.
- Det är bara specialutbildad personal som får reparera maskinen.
- Maskinen får bara repareras med originalreservdelar.
- Om nätkabeln eller apparatens anslutningskabel skadas måste den bytas ut mot en speciell nätkabel eller anslutningskabel som du kan beställa från tillverkaren eller tillverkarens kundtjänst.

| Fel | Orsak och felsökning |
|---|---|
| Symbolen ”Kontrollera vattentillförseln” blinkar | Det finns ett tekniskt fel.<br>**1.** Tryck på ⏻.<br>**2.** Ta ut maskinens nätstickkontakt eller slå ifrån säkringen.<br>**3.** Vänta minst 2 minuter.<br>**4.** Sätt in maskinens nätstickkontakt i ett eluttag eller slå till säkringen.<br>**5.** Starta maskinen.<br>**6.** Om problemet återkommer:<br>▸ Tryck på ⏻.<br>▸ Stäng vattenkranen.<br>▸ Ta ut nätstickkontakten.<br>▸ Kontakta kundtjänsten →*Sid. 43* och tala om felkoden. |
| E:30-00 lyser omväxlande. | Vattenskyddssystemet har aktiverats.<br>**1.** Stäng vattenkranen.<br>**2.** Koppla inte bort enheten från elnätet.<br>**3.** Kontakta kundtjänsten →*Sid. 43*. |
| E:31-00 lyser omväxlande. | Vattenskyddssystemet har aktiverats.<br>**1.** Stäng vattenkranen.<br>**2.** Koppla inte bort enheten från elnätet.<br>**3.** Kontakta kundtjänsten →*Sid. 43*. |
| E:32-00 lyser omväxlande eller symbolen för vatteninlopp lyser. | Inloppsslangen är vikt.<br>▸ Dra tilloppsslangen så att den inte blir vikt. |
| | Vattenkranen är stängd.<br>▸ Öppna vattenkranen. |
| | Vattenkranen är fastklämd eller igenkalkad.<br>▸ Öppna vattenkranen.<br>När vattenkranen är öppen måste flödet vara minst 10 liter per minut. |
| | Igensatt sil i vattenanslutningen för tillopps- eller AquaStop-slangen.<br>**1.** Stäng av enheten.<br>**2.** Dra ut stickkontakten. |

| Fel | Orsak och felsökning |
|---|---|
| E:32-00 lyser omväxlande eller symbolen för vatteninlopp lyser. | **3.** Stäng vattenkranen.<br>**4.** Lossa vattenanslutningen.<br>**5.** Ta ut silen ur tilloppsslangen<br><br>**6.** Rengör silen.<br>**7.** Sätt in silen i tilloppsslangen.<br>**8.** Fäst vattenanslutningen.<br>**9.** Kontrollera att vattenanslutningen är tät.<br>**10.** Anslut strömförsörjningen.<br>**11.** Slå på enheten. |
| E:34-00 lyser omväxlande. | Vatten rinner hela tiden in i maskinen.<br>**1.** Stäng vattenkranen.<br>**2.** Koppla inte bort enheten från elnätet.<br>**3.** Kontakta kundtjänsten →*Sid. 43*. |
| E:6102 lyser. | Inget maskinfel. Avloppspumpen är blockerad eller så sitter avloppspumpens kåpa löst.<br>**1.** Rengör avloppspumpen.<br>→ *"Rengöring av avloppspumpen", Sid. 42*<br>**2.** Snäpp fast kåpan ordentligt på avloppspumpen.<br>→ *"Rengöring av avloppspumpen", Sid. 42* |
| E:61-03 lyser omväxlande. Vattnet pumpas inte bort. | Inget maskinfel. Vattenlåsanslutningen är fortfarande stängd eller så är avloppsslangen vikt eller igensatt.<br>**1.** Kontrollera vattenlåsanslutningen och öppna den om det behövs.<br>**2.** Dra avloppsslangen så att den inte blir vikt.<br>**3.** Ta bort rester. |

| Fel | Orsak och felsökning |
|---|---|
| E:61-03 lyser omväxlande. Vattnet pumpas inte bort. | Inget maskinfel. Avloppspumpen är blockerad eller så sitter avloppspumpens kåpa löst.<br>**1.** Rengör avloppspumpen.<br>→ *"Rengöring av avloppspumpen", Sid. 42*<br>**2.** Snäpp fast kåpan ordentligt på avloppspumpen.<br>→ *"Rengöring av avloppspumpen", Sid. 42* |
| E:92-40 lyser omväxlande. | Silarna är smutsiga eller igensatta.<br>▸ Rengör silarna.<br>→ *"Rengöring av silar", Sid. 35* |
| Alla lysdioder tänds eller blinkar. | Eventuellt installeras en programuppdatering.<br>**1.** Vänta tills programuppdateringen har installerats. Proceduren kan ta cirka 30 minuter.<br>**2.** Genomför en återställning om maskinen inte är klar att använda efter 30 minuter.<br>▸ Håll huvudbrytaren intryckt i cirka 4 sekunder.<br>✔ Maskinen återställs. |
| | Elektroniken har identifierat ett fel.<br>**1.** Håll huvudbrytaren intryckt i cirka 4 sekunder.<br>→ *"Kontroller", Sid. 13*<br>Maskinen återställs och startar om.<br>**2.** Om problemet återkommer:<br>▸ Stäng av enheten.<br>▸ Dra ur kontakten eller slå av säkringen i proppskåpet.<br>▸ Vänta minst 2 minuter.<br>▸ Koppla in säkringen i säkringsboxen eller sätt in nätstickkontakten.<br>▸ Slå på enheten.<br>**3.** Om problemet återkommer:<br>▸ Kontakta kundtjänsten.<br>→ *"Kundtjänst", Sid. 43* |
| Matrester på diskgodset. | Diskgodset står för tätt eller diskkorgen är överfull.<br>**1.** Lägg in diskgodset med tillräckliga mellanrum. Sprayströlarna måste nå diskgodsets yta.<br>**2.** Undvik att lägga diskföremålen mot varandra. |

| Fel | Orsak och felsökning |
|---|---|
| Matrester på diskgodset. | |
| | Sprayarmarnas rotation är blockerad.<br>▸ Lägg in diskgodset så att sprayarmarnas rotation inte hindras. |
| | Sprayarmarnas munstycken är igensatta.<br>▸ Rengör sprayarmarna.<br>→ *"Rengöring av sprayarmar", Sid. 36* |
| | Silarna är smutsiga.<br>▸ Rengör silarna.<br>→ *"Rengöring av silar", Sid. 35* |
| | Silarna har är felaktigt insatta och/eller har inte snäppt fast.<br>**1.** Sätt in silarna rätt.<br>→ *"Silsystem", Sid. 35*<br>**2.** snäpp fast silarna. |
| | Du har valt ett för svagt diskprogram.<br>▸ Välj ett kraftigare diskprogram.<br>→ *"Program", Sid. 15* |
| | Diskgodset har rengjorts för mycket i förväg. Sensoriken beslutar om ett svagt programförlopp. Besvärlig smuts går inte att ta bort helt.<br>▸ Ta bara bort grova matrester och rengör inte diskgodset i förväg. |
| | Höga smala kärl blir inte tillräckligt diskade i hörnen.<br>▸ Lägg in höga smala kärl så att de inte lutar för mycket och lägg inte in dem i hörnen. |
| | Den övre diskkorgen är inte inställd i samma höjdläge på höger och vänster sida.<br>▸ Ställ in den övre diskkorgen så att vänster och höger sida har samma höjdläge.<br>→ *"Övre diskkorg", Sid. 18* |

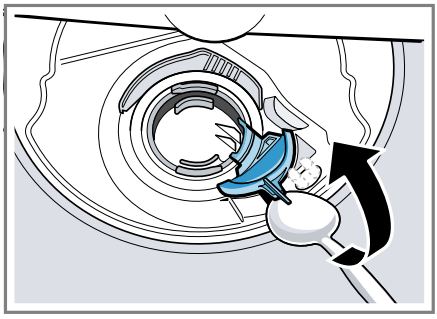
| Fel | Orsak och felsökning |
|---|---|
| Det finns borttagbara ränder på glas, glas med metallutseende och bestick. | Sköljglansdoseringen är för högt inställd.<br>▸ Ställ in sköljglanssystemet på ett lägre läge.<br>→ *"Inställning av sköljglansdosering", Sid. 23* |
| | Ingen sköljglans har fyllts på.<br>▸ Fyll på sköljglans.<br>→ *"Påfyllning av sköljglans", Sid. 22* |
| | Rester av diskmedel finns i programavsnittet Sköljglanssköljning. Diskmedelsfackets lock har blockerats av diskföremål och går inte att öppna helt.<br>**1.** Lägg in diskgods i den övre diskkorgen så att uppfångningsskålen för tabletter inte blir spärrad av diskföremål.<br>→ *"Inläggning av diskgods", Sid. 27*<br>Diskföremålen blockerar diskmedelsfackets lock.<br>**2.** Placera inget diskgods och inga doftgivare i uppfångningsskålen för tabletter. |
| | Diskgodset har rengjorts för mycket i förväg. Sensoriken beslutar om ett svagt programförlopp. Besvärlig smuts går inte att ta bort helt.<br>▸ Ta bara bort grova matrester och rengör inte diskgodset i förväg. |
| Spår av rost på bestick | Besticken är inte tillräckligt rosttåliga. Knivblad drabbas ofta kraftigare.<br>▸ Använd rosttåligt diskgods. |
| | Besticken rostar också när rostande föremål diskas samtidigt.<br>▸ Diska inga föremål som rostar. |
| | För hög salthalt i diskvattnet.<br>**1.** Ta bort utstrött specialsalt från diskutrymmet.<br>**2.** Skruva fast specialsaltbehållarens lock ordentligt. |
| Diskmedelsrester finns i diskmedelsfacket eller i uppfångningsskålen för tabletter. | Sprayarmarna är blockerade av diskföremål och diskmedlet sköljs inte ut.<br>▸ Se noga till att sprayarmarna inte blir blockerade utan kan rotera fritt. |
| | Diskmedelsfacket var fuktigt när diskmedel fylldes på.<br>▸ Fyll på diskmedel bara om diskmedelsfacket är torrt. |
| Påfyllningssymbolen för specialsalt lyser. | Specialsalt saknas.<br>▸ Fyll på specialsalt →*Sid. 21*. |
| | Sensorn kan inte identifiera specialsalttabletter.<br>▸ Använd inte specialsalttabletter. |

### 18.1 Rengöring av avloppspumpen

Grova matrester eller främmande föremål kan blockera avloppspumpen. Om diskvattnet inte längre rinner undan rätt måste du rengöra avloppspumpen.

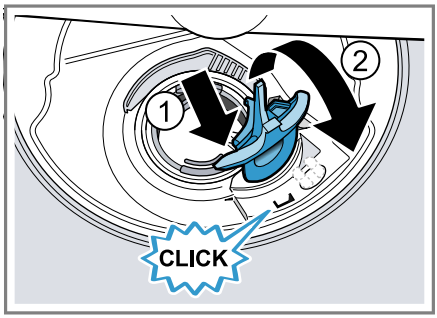
**⚠ VARNING**
**Risk för personskador!!**
Vassa och spetsiga föremål, t.ex. glasskärvo,r kan blockera avloppspumpen och orsaka personskador.
- ▸ Ta försiktigt bort främmande föremål.

1. Gör enheten strömlös.
2. Ta ut den övre och den undre diskkorgen.
3. Ta ut silsystemet.
4. Torka upp befintligt vatten. Använd en svamp om det behövs.
5. Bänd av pumplocket med hjälp av en sked och fatta det i skaftet.



6. Lyft upp pumplocket snett inåt och ta ut det.
- ✔ Nu kan du komma åt skovelhjulet med handen.

7. Ta bort matrester och främmande föremål kring pumphjulet.
8. Sätt in pumplocket ① och tryck det nedåt ②.




- ✔ Pumplocket snäpper fast hörbart.

9. Montera silsystemet.
10. Sätt in den undre och den övre diskkorgen.
11. Elanslut enheten.

## 19 Transport, lagring och avfallshantering

### 19.1 Demontering av maskinen

1. Koppla bort maskinen från elnätet.
2. Stäng vattenkranen.
3. Lossa avloppsanslutningen.
4. Lossa vattenavslutningen.
5. Lossa fästskruvarna mot köksinredningen om sådana finns.
6. Demon tera sockelbrädan om en sådan finns.
7. Dra försiktigt ut maskinen och dra åt slangen.

### 19.2 Fryssäkring av maskinen

Om maskinen står i ett utrymme med frysrisk, t.ex. i en sommarstuga, måste du tömma den helt.

- ▸ Töm maskinen.
  → *"Transport av maskinen", Sid. 43*

### 19.3 Transport av maskinen

Förhindra skador på maskinen genom att tömma den före transporten.

**Notering:** För att inget restvatten ska komma in i maskinstyrenheten och orsaka maskinskador får du bara transportera enheten i upprätt läge.

1. Ta ut diskgodset ur maskinen.
2. Säkra lösa delar.
3. Starta maskinen. →*Sid. 28*
4. Välj programmet med den högsta temperaturen.
   → *"Program", Sid. 15*
5. Starta programmet. →*Sid. 29*
6. Avbryt programmet efter cirka 4 minuter för att tömma maskinen.
   → *"Avslutande av program", Sid. 29*
7. Slå av maskinen. →*Sid. 29*
8. Stäng vattenkranen.
9. Töm ut restvattnet ur maskinen genom att lossa inloppsslangen och låta vattnet rinna ut.

### 19.4 Omhändertagande av begagnade apparater

Genom en miljökompatibel avfallshantering kan värdefulla råmaterial återanvändas.

⚠ **VARNING**
**Risk för hälsoskada!!**
Barn kan bli instängda i enheten, vilket kan medföra livsfara.

- ▸ Dra ur kontakten till uttjänta maskiner, kapa sladden och slå sönder lucklåset så att luckan inte går att stänga.

1. Ta ut nätanslutningsledningens stickkontakt.
2. Klipp av nätanslutningsledningen.
3. Omhänderta enheten miljövänligt. Information om aktuell avfallshantering kan du få hos återförsäljare och kommun.



Denna enhet är märkt i enlighet med der europeiska direktivet 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektroniska produkter (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Direktivet anger ramarna för inom EU giltigt återtagande och korrekt återvinning av uttjänta enheter.

## 20 Kundtjänst

Det går att beställa funktionsrelevanta originalreservdelar enligt gällande ekodesignförordning från service minst 10 år efter lansering av enheten inom EES.
Dessutom går det att beställa fler funktionsrelevanta och lagerförda originalreservdelar från service upp till 15 år efter lanseringen av enheten.
För mer information, kontakta service.

**Notering:** Kundtjänstens åtgärder är kostnadsfria inom ramen för tillverkarens garantivillkor.

Utförligare information om garantitid och -villkor i ditt land hittar du med QR-koden på medföljande dokument map. servicekontakter och garantivillkor, hos service, återförsäljare eller på vår webbsajt.
Service kontaktinfo hittar du med QR-koden på medföljande dokument map. servicekontakter och garantivillkor eller på vår webbsajt.

### 20.1 Produktnummer (E-nr.), tillverkningsnummer (FD) och serienummer (Z-nr.)

När du kontaktar kundtjänst behöver du produktnumret (E-Nr.), tillverkningsnumret (FD) och serienumret (Z-Nr.) som är angivet på enhetens typskylt.
Typskylten finns på apparatluckans insida.
→ *"Lär känna", Sid. 12*
Skriv upp dina apparatuppgifter och telefonnumret till kundtjänsten så att du snabbt kan hitta dem.

### 20.2 AQUA-STOP-garanti

Förutom garantikrav gentemot säljare enligt köpeavtalet och förutom vår tillverkargaranti lämnar vi ersättning på följande villkor.

- Uppstår vattenskada till följd av fel i Aqua-Stop-systemet ersätter vi konsumentens skador. För att vattensäkerheten ska garanteras måste diskmaskinen anslutas till elnätet.
- Skadeståndsgarantin gäller under maskinens livstid.
- Garantikravet förutsätter att maskinen med Aqua-Stop har ställts upp och anslutits fackmässigt enligt våra instruktioner. Garantin omfattar också en fackmässigt monterad Aqua-Stop-förlängning (originaltillbehör). Vår garanti omfattar inte defekta framledningar eller armaturer fram till anslutningen av Aqua-Stop till vattenkranen.
- Maskiner med Aqua-Stop behöver i princip inte övervakas under gång och vattenkranen behöver inte stängas efter fullbordad diskning. Bara vid en längre frånvaro från din bostad, t.ex. vid flera veckors semester, måste vattenkranen stängas.

## 21 Tekniska data

| | |
|---|---|
| Vikt | Max.: 60 kg |
| Spänning | 220 - 240 V, 50 Hz eller 60 Hz |
| Ansluten effekt | 2000 - 2400 W |
| Säkring | 10 - 16 A |
| Vattentryck | ▪ lägst 50 kPa (0,5 bar)<br>▪ högst 1000 kPa (10 bar) |
| Inloppsflöde | minst 10 l/min |
| Vattentemperatur | Kallvatten.<br>Varmvatten max.: 60 °C |
| Kapacitet | 12 kuvert |

Du hittar mer information om modellen på *https://eprel.ec.europa.eu/qr/2620762*[1]. Webbadressen länkar till den officiella EU-produktdatabasen EPREL.

[1] Gäller bara för länder inom den europeiska ekonomiska sfären

### 21.1 Information om fri och Open Source-programvara

Produkten innehåller mjukvarukomponenter som upphovsrättsinnehavarna beviljat licensfrihet eller licensierat som Open Source-mjukvara.
Tillhörande licensinformation är lagrad i hushållsapparaten. Den tillhörande licensinformationen är också tillgänglig via Home Connect-appen: "Profil -> Juridisk information -> Licensinformation".[1] Du kan hämta licensinformationen på varumärkets webbsajt. (Sök på produktwebbplatsen efter din apparatmodell och annan dokumentation.) Som alternativ kan du beställa den tillhörande informationen på ossrequest@bshg.com eller från BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München, Tyskland.
Den aktuella källkoden tillhandahålls på begäran.
Skicka din förfrågan till ossrequest@bshg.com eller till BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München, Tyskland.
Betr. „OSSREQUEST“
Kostnaden för handläggning av din förfrågan kommer att debiteras dig.
Erbjudandet gäller under tre år från inköpsdagen, dock minst under den tidsperiod under vilken vi erbjuder support och reservdelar för den aktuella apoparaten.

## 22 Överensstämmelseförklaring

Härmed försäkrar BSH Hausgeräte GmbH att enheten med Home Connect-funktion uppfyller grundläggande krav och övriga gällande bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.
Ett utförligt RED-överensstämmelseintyg finns på Internet under *www.bosch-home.com* på din enhets produktsida bland övrig dokumentation.

CE

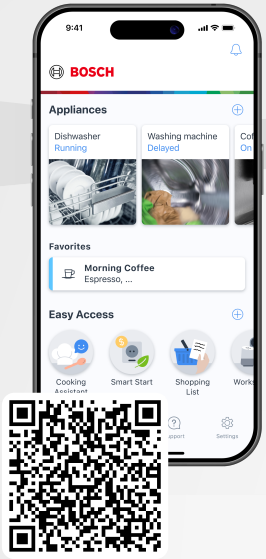
2,4 GHz-bandet (2400–2483,5 MHz): max. 100 mW
5-GHz-bandet (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 180 mW

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | EL | ES |
| | FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| | MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| | SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |
| 5 GHz-WLAN (Wi-Fi): bara för inomhusanvändning. | | | | | | | | | |

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| AL | BA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
| 5 GHz-WLAN (Wi-Fi): bara för inomhusanvändning. | | | | | | | |

[1] Allt efter apparatens utrustning

# Bosch Home Connect App




Koppla upp din hemenhet idag och få följande fördelar:

- **Riktat enhetsunderhåll: Använd underhållstips, uppdateringar och statuskontroller via appen för att förlänga livslängden på din enhet.**
- **Optimal enhetsprestanda: Maximera disk- och torkresultat med inställningstips och extra program i appen.**
- **Smart användning: Starta och styr din enhet var du än befinner dig. Automatiska Smart Start-alternativ, perfekt anpassade efter dina behov.**

# Behöver du hjälp? Här finns allt du behöver.

Professionell rådgivning för dina Bosch hushållsapparater, hjälp vid problem eller reparation av en Bosch-expert.

Läs allt om alla de sätt som Bosch kan hjälpa dig på:
**www.bosch-home.com/service**

Kontaktuppgifterna för alla länder anges i den medföljande serviceförteckningen.

**BSH Hausgeräte GmbH**
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company

**9002072301** (060708) 642 E4
sv